



XVI. KERÜLETI ÚJSÁG

A XVI. KERÜLETI ÖNKORMÁNYZAT LAPJA XIX. évfolyam 19. szám • 2010. október 9.

www.budapest16.hu

Újra a Fidesz győzött



Történelmi győzelmet aratott a Fidesz-KDNP október 3-án az önkormányzati választásokon: 400 ezerrel több szavazatot gyűjtött mint 2006-ban, a főpolgármesteri szék és a fővárosi közgyűlési többség is a övé. A XVI. kerületben Kovács Péter polgármester és a nemzeti pártszövetség is fölényesen nyert. Az országban 596 települést kormánypárti polgármester vezet a következő négy évben.

Részletek a 3. oldalon



Az önkormányzati választás eredménye a XVI. kerületben

A vasárnap tartott helyhatósági választáson kerületünkben a szavazásra jogosultak 46,58 százaléka voksolt (2473 szavazópolgár). A polgármester Kovács Péter, a FIDESZ-KDNP jelöltje lett a szavazatok 65,37 százalékával.

A települési önkormányzat tagjainak száma : 17 fő, ebből egyéni választókerületben megválasztható: 12 fő, kompenzációs listáról mandátumhoz jutó : 5 fő.

Az önkormányzat összetétele körzetek szerint: 8 - Dr. Csomor Ervin FIDESZ-KDNP, 5 - Gilyén Ince FIDESZ-KDNP, 2 - Horváth János FIDESZ-KDNP, 10 - Kovács Balázs FIDESZ-KDNP, 9 - Kovács Péter FIDESZ-KDNP, 11 - Kovács Raymund FIDESZ-KDNP, 6 - Dr. Környei Rátz Katalin FIDESZ-KDNP, 3 - Kratozil Zita FIDESZ-KDNP, 12 - Szász József FIDESZ-KDNP, 4 - Szatmáry Kristóf FIDESZ-KDNP, 1 - Szatmáry László FIDESZ-KDNP, 7 - Dr. Varga János FIDESZ-KDNP, kompenzációs lista: Győri Molnár Lajos JOBBIK, Szabó Barbara LMP, Abonyi János MSZP, Kolozs András MSZP, Hargitai István, CIVIL MOZGALOM

Hogyan folytatja Kovács Péter?

Az október 3-án lezajlott önkormányzati választás eredményének ismeretében úgy tűnik, a plakátok jelmondata – Folytassa Kovács Péter! – összecseng a választói akarattal. A XVI. kerület szavazópolgárainak többsége újabb négy évre szavazott bizalmat Kovács Péter polgármesternek. A választás után terveiről kérdeztük a régi-új elöljárót.

MÉSZÁROS TIBOR

– Gratulálunk a választáson elért eredményéhez. Hogyan fog újra munkához?

– Először is köszönetet szeretnék mondani mindenkinek, aki bízott bennem és rám szavazott. Most egy kicsit úgy érzem magam, mint az a diák, aki nem tit-

kolt örömmel lapozgatja jó bizonyítványát.

Ebből következik az is, hogy a jó bizonyítványért velem eddig is együtt dolgozó munkatársaimmal nem kell nagyon törnünk a fejünket azon, merre tovább, hiszen a válasz egyszerű: folytatjuk. Hogy konkrétumo-

kat is említsek, még legalább ötven utat szeretnénk leaszfaltozni, bölcsődét újírtunk fel, sőt újat is építünk, folytatjuk a piac rekonstrukcióját, felújítjuk a Hősök terén lévő rendelő épületét, térfigyelő rendszert telepítünk a Jókai lakótelepre, és ha ezekkel végeztünk, nekifogunk a soron következő feladatoknak. Egyszerűen minden folyik tovább, mint eddig. Azon munkálkodunk, hogy új infrastruktúrát teremtsünk egy új Magyarországhoz.

Folytatás a 2. oldalon

3.

Bölcsőde épül a Felsőmalom utcában

5.

Vigadalmi üzenet a jövőnek

7.

A történelmi egyházak városmissziója

Stabil az önkormányzat gazdasági helyzete, nem lesznek megszorítások

Hogyan folytatja Kovács Péter?

Folytatás az 1. oldalról

– Várható-e a kerületünkben bármilyen megszorítás a választásokot követően?

– Semmi okunk ilyen intézkedések bevezetésére. Önkormányzatunk gazdasági helyzete stabil. Semmilyen új adó bevezetését nem tervezzük. Szeretnénk viszont, ha a helyi vállalkozók bevétele növekedne, mert ez a gazdasági fejlődés alapja. Bevezetjük a Kertváros kártyát, amelyre kedvezmény jár majd, ha polgáraink helyi vállalkozót foglalkoztatnak. Jut eszembe, egy megszorítást mégis tervezünk. A törvények betartatása és az adók behajtása terén szigorúbbak leszünk.

– Az elmúlt négy év eredményeinek felsorolását nem várom Öntől, hiszen ki ne tudna a két uszoda megnyitásáról, a százötven leaszfaltozott útról, a Sasalmi sétány parkosításáról, az önkormányzat előtti megújult parkról, az Ikarus sportpálya új épületkomplexumáról, az Erzsébet-liget vagy a cinkotai településközpont rekonstrukciójáról. De van-e olyan, amit nem sikerült megvalósítani?

– Örömmel mondhatom, hogy terveink nagy része megvalósult, vagy a megvalósulás útján halad. Egy nagy fehér folt azonban mégis van. Nem sikerült a Szilas-patak menti terület pihenőterületté változtatása. Ez az ügy eltévedt a bürokrácia útvesztőiben, de nem mondtunk le róla, továbbra is dolgozunk rajta.

– Egy fájó fehér folt az útfelújítások terén is van: az Újszász utca.

– Az olyan utak felújítása, amelyeken a BKV autóbuszai járnak, nem a kerület feladata, hanem a fővárosé. Demszky Gábor 2009-re ígerte, de úgy tűnik, 2010-ben sem történik semmi ebben az ügyben. Természetesen folyamatosan emlékeztetjük a fővárost a mulasztására.

– Hogyan jellemezné a XVI. kerület és a főváros kapcsolatát?

– Eddig borzasztó volt. Rengeteget költöttünk olyan feladatokra, amit helyettük végeztünk el.

– Változhat-e a helyzet most, hogy Tarlós István lett a főpolgármester?

– Egészen biztosra vehető a változás. Tarlós István felkészült, műszaki végzettségű, tapasztalt vezető, akivel személyes viszonyom is sokkal jobb, mint Demszky Gáborral. Máris kapcsolatban állok vele olyan ügyekben, mint az útfelújítás,

dául a repülőzaj, a kis bűnök is elzárással sújtó intézkedés bevezetése vagy a közbeszerzési törvény módosítása.

– Mint tudjuk, nemcsak a parlamenti képviselők száma lesz kevesebb a jövőben, hanem az önkormányzat testületéé is. Ez azt jelenti, hogy nagyobb körzeteket kell ellátniuk. A többletmunka többletjuttatást is jelent?

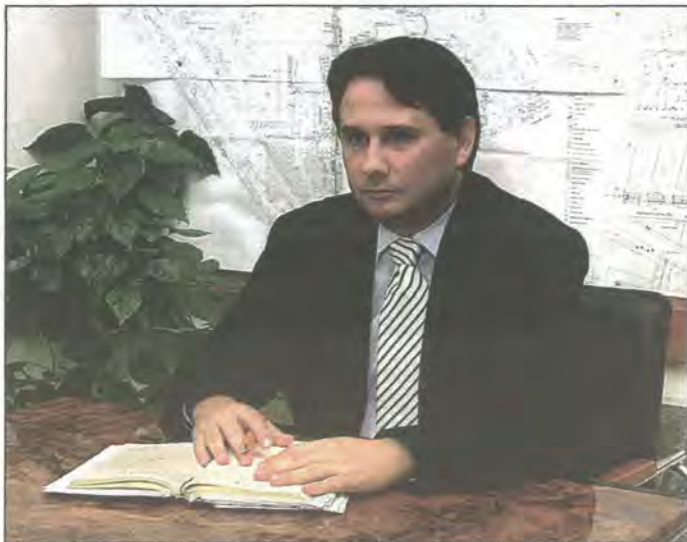
– A képviselők számának csökkentését a takarékosági kényszeren kívül az is indokolta, hogy egyértelműen lát-

kahelyek megszűnését, elbocsátást vagy a lakosságra is kiható változást hozna, nincs a terveinkben. Ilyenre csak akkor kellene gondolnunk, ha az ország gazdasága jelentősen romlana, de jelenleg nem ez a helyzet.

– Ha gazdaságról van szó, azonnal eszünkbe jutnak azok a bizonyos kötvények, amelyeket sok más önkormányzattal egy időben a XVI. kerület vezetése is kibocsátott ötmilliárd forint értékben. Közeledik a törlesztések megkezdésének ideje. Hogyan fogja bírni a kerület költségvetése a részletek visszafizetését?

– Igen, ez a választási kampány kedvenc témája volt, egyes jelöltek azt a látszatot kívánták kelteni, mintha csődhelyzetben lenne a kerület. Vagy hogy vésszesen nagy terhet róna az önkormányzatra a kamat. Ezzel szemben az igazság az, hogy a kötvény kibocsátását gondos számítások előzték meg. Nem akartunk megterhelő mértékű törlesztést vállalni, így a kerület pénztárcáját annyira terhelik meg a visszafizetés részletei, mintha egy átlagos pedagógus a fizetéséből havonta 1500 forintot fordítana törlesztésre. Ráadásul az ötmilliárdból kétmilliárdot még el sem költöttünk. Kizárólag fejlesztésekre használtuk fel ezt a pénzt, ezzel értük el, hogy olyan feladatok megvalósításába kezdhetünk, amelyekre kötvények nélkül csak évek múlva kerülhetett volna sor. Felgyorsítottuk vele a fejlődést. A gazdasági csődről szóló fenyegetés nem más, mint rémhír. Kerületünk gazdasági helyzete stabil. Ebből a stabil helyzetből vágnak neki a következő négy évnek, és remélem, a lakosság továbbra is olyan elégedett lesz, mint amilyen elégedettséget a választási eredmények tükröznek.

A választási eredmények azt mutatják, a kerület lakói nem ültek fel a rémhíreknek és a folytatásra szavaztak.



A választók több mint 65 százaléka Kovács Péterre voksolt

a még hiányzó szennyvízcsatorna kiépítése, a Timúr, Szlovák és Rákosi út jelzőlámpa rendszere, és a nagyszabású terv, a metró és HÉV-vonal összekötése.

– Országgyűlési képviselőként jobban tudja-e érvényesíteni kerületünk érdekeit?

– Nagyon jó, hogy sokan vagyunk, akik gyakorló polgármesterként kerültünk a parlamenti székekbe. Lakóhelyünkön naponta, személyesen szembesülünk a helyi gondokkal, nem csak statisztikákból ismerjük azokat. Ezzel lecsökkent a távolság a lakosság és az ország vezetése között. Mivel ott vagyok a döntéshozás közelében, jobbak a lehetőségek olyan, kerületünket is érintő ügyekben, mint amilyen pél-

szott, a feladatot kevesebb képviselő is el tudná látni anélkül, hogy a munka minősége romlana.

– Lesz-e valamilyen átszervezés az önkormányzatnál a választásokot követően?

– Nem tervezünk semmilyen átszervezést. Hallottam olyan kormányzati elképzelést, hogy a hatósági munka hatékonyabbá tétele érdekében olyan hatósági ügyeket, ami csak érintőlegesen önkormányzati funkció, azt központosítják. Vagyis elkerülnek az önkormányzatoktól a gyámhivatal, az okmányiroda vagy az építéshatóság. Ha lesz változás, az csak a képviselőket érinti, kevesebb lesz az önkormányzati bizottság. Olyan változtatás azonban, amely mun-

Új korszak kezdődött a kapitányságon

Október 4-én váratlanul állománygyűlést hívtak össze a kerületi rendőrkapitányságon. Az állomány tagjai ekkor tudták meg, hogy aznapról már nem dr. Tóth Ferenc alezredes vezeti a kapitányságot, hanem dr. Terdik Tamás százados.

RIERSCH TAMÁS

Dr. Tóth Tamás rendőr ezredes, budapesti rendőrkapitány döntése értelmében október 4-én több fővárosi kerületben, illetve a BRFK-n belül is fontos személycserék voltak. A változtatások a VIII., a IX., a X., a XVII. és a XIX. kerületeket is érintették. A legjelentősebb cserékre azonban a XVI. kerületben került sor.

Dr. Tóth Ferenc alezredes vezetői megbízatását a főkapitány azonnali hatállyal visszavonta, és ezzel a rendelkezéssel egy időben nyugállományba helyezte. Vele együtt Turányi Attila alezredes, a

Közrendvédelmi Osztály vezetőjét is leváltották. Más okból – a BRFK-ra helyezték át –, de távozott posztjáról a kerület harmadik rendőri vezetője, a korábbi kapitány helyettese, Zunic László őrnagy is. A főkapitány egy fiatal, ambíciózus szakembert nevezett ki a kapitányság élére.

Dr. Terdik Tamás 2001-ben végzett a Rendőrtiszti Főiskolán. Frissdiplomás rendőrtisztként a szentesi kapitányságon helyezkedett el. Előbb nyomozó, majd főnyomozó, kiemelt fővizsgáló, legvégül a vizsgálati alosztály vezetője volt. 2008-ban Budapestre költözött, és az V. kerületi kapitányság büntülődzési alosztályának vezetője lett. 2009. március 1-én a Dél-budai Régió büntügyi vezetőjévé nevezték ki. Ebben a beosztásában közvetlen felettese dr. Balázs Norbert, a XVI. kerület korábbi rendőrkapitánya volt. A 30 éves szakember 2005-ben a szegedi egyetemen jogi diplomát szerzett. Nős, egy kisfiú édesapja.

– Úgy vélem, volt alkalmam kellő tapasztalatot szerezni új beosztásomhoz – mondta lapunknak az új kapitány. – Fontosnak tartom a BRFK mellett az önkormányzattal való együttműködést. Tudom, hogy éppen egy térfigyelő-rendszer kiépítése előtt áll a kerület, ebben is segítségére kívánok lenni az önkormányzatnak. A közrendvédelmi osztály vezetője, dr. Tóth Sándor őrnagy, a kőbányai kapitányság korábbi közrendvédelmi osztályvezetője lett. Ő itt kezdte a pályafutását, így nem csak kellő tapasztalattal, hanem kellő helyismerettel is rendelkezik. A büntügyi osztály élére Horváth Szabolcs százados került, aki Csepelen vizsgálóként, a XI. kerületben rablási csoportvezetőként,

a BRFK-nál felderítőként, az V. kerületben pedig gazdaságvédelmi alosztály-vezetőként dolgozott.

– A BRFK döntését tiszteletben tartva meg kell köszönnünk dr. Tóth Ferencnek a kerület közbiztonsága érdekében elvégzett munkáját – mondta Kovács Péter polgármester az új rendőrkapitánnyal történő első találkozását követően. – Dr. Terdik Tamás századosnak azt ígértem, hogy az önkormányzat a jövőben is minden segítséget megad a rendőrségnek. Cserébe viszont azt kérem, növelje a közterületen látható rendőrök számát, és a kapitányságon dolgozók minden esetben gyorsan és kulturáltan intézkedjenek. Az állampolgárok érdeke ugyanis ezt kívánja.

KÖZÖS JÁRÓRÖZÉS. Kovács Péter polgármester és Dr. Terdik Tamás a kerület új rendőrkapitánya közösen „járórozik” a kerületben. Első alkalommal október 14-én csütörtökön 17 és 18 óra között a Centenárium sétányon a szökőkútnál várják a lakótelep közbiztonságával kapcsolatos észrevételeket és javaslatokat.

Bölcsőde épül a Felsőmalom utcában

2011 áprilisára a Felsőmalom és a Vágás utca találkozásánál a legkorszerűbb pedagógiai és tárgyi feltételekkel felszerelt bölcsőde várja majd kis vendégeit. Szeptember 20-án élénk sajtóérdeklődéstől övezve, ünnepélyesen tették le az új létesítmény alapkövét.

MÉSZÁROS TIBOR

AXVI. kerület abban a kivételes helyzetben van, hogy lakosságának száma folyamatosan növekszik. Az óvodai és bölcsődei férőhelyek azonban nem tudták követni a megnövekedett igényeket, így nem minden kerületi gyermeknek jutott férőhely a kerület intézményeiben. Ezen a gondon enyhít az a bölcsőde, amelynek alapkövét a polgármester a kerület vezetői és Soltész Miklós, a Nemzeti Erőforrás Minisztérium államtitkára jelenlétében helyezte el több tévékamera és a sajtó élénk érdeklődése mellett.

Kovács Péter elmondta, négyéves adminisztrációs huzavona után elhárultak az akadályok az építkezés elől, amelyhez 250 millió forint KMOP-pályázaton nyert pénzhez sikerült hozzájutni. Mivel az építkezés teljes költsége 480



Soltész Miklós, Kovács Péter és dr. Csomor Ervin az alapkövetételnél

millió forint, a hiányzó összeget a kerületi önkormányzat adja a bölcsőde építéséhez, amely nyolcvan gyermeket tud majd fogadni. Kovács Péter megjegyezte, hogy az elmúlt évben két kerületi óvoda bővítésével is próbálták enyhíteni az elhelyezési gondokat.

Soltész Miklós államtitkár az új kormány erőforrás-politikájáról, új szemléletéről beszélt, amelynek középpontjában kulcsszóként áll a család. A kormány erejéhez képest gondot fordít arra, hogy ha a szülőknek vissza kell állniuk a munkába, a gyerekek színvonalas ellátás és hozzáértő szakemberek felügyelete mellett, biztonságban töltsék a napokat.

Majd dr. Csomor Ervin szociális és oktatási ügyekért felelős alpolgármester vette át a szót, aki garanciát vállalt arra, hogy az önkormány-

zat minden feltételt biztosít az intézmény működtetéséhez, beleértve új munkahelyek költségeinek vállalását is.

Ezután Kovács Péter polgármester elhelyezte azt a fémhengert, amelybe aznap őszi napfényt, pénzürmét és egyéb, az alapítás dátumára emlékeztető apróságot helyeztek el, majd minden jelen lévő vezető közműveskanállal a kezében simított egyet a fedlapot rögzítő betonon.

Az ünnepséget követő állófogadás után Tamás Jánosné, az egyesített bölcsődék vezetője örömmel avatott be a részletekbe. Elmondta, az új bölcsődében hat csoportszoba és egy tornaterem kialakításával több családtámogató szolgáltatásra nyílik lehetőség, olyanokra, mint játékos gyermektorna, játszóház heti két-három alkalommal, valamint baba-mama muzsika. Kerületünkben nagyon népszerű szolgáltatásforma az időszakos felügyelet, amelyet külön csoportszobában szeretnének megvalósítani.

Nagy hangsúlyt fordítanak az egészségmegőrzésre, e célból egy sósobát alakítanak ki. A személyzeti és szociális helyiségek mellett a gyermekek teljes körű ellátását a napi 200 adag étel előállítására alkalmas főzőkonyha szolgálja majd. Természetesen gondoltak az EU-szabványoknak megfelelő kerti játékokra is.

Az alapellátáson belül sajátos nevelési igényű gyerekek ellátását is tervezik. Erre a feladatra gyógypedagógusok és gyógypedagógiai asszisztensek felvételét tervezik, így a bölcsőde új munkahelyeket is teremtet.

Újabb hiánypótló könyvek kerületünk múltjáról

Lokálpatrióták, családtörténetek

Igen eseménydús időszakát éli a kerületi helytörténet. Néhány nap különbséggel két új kiadvánnyal gazdagozott a Helytörténeti füzetek sorozata. Lantos Antal a Rákosszentmihályi és Árpádföldi Polgárok Köre székházában.

Míg Lantos Antal a XX. század első harmadában élt személyekről írt, addig Széman Richárd fotográfus a Fórum újságban sorolta fel azokat az épületeket, amelyekben hosszú idő óta ugyanaz a család lakik.

MÉSZÁROS TIBOR

Lantos Antal minden olyan forrást ismer, amelyekben lakóhelyünk múltjára vonatkozó adatokra lehet bukkanni. Ezek közül az egyik kincsesbánya az 1900 és 1938 között megjelent Rákosszentmihályi című hetilap. Ebben akadt rá egy cikksorozatra Mórincz Pál tollából, amelynek mindegyik darabja egy figyelemre méltó embert mutatott be. Ezeket a kis életrajzokat egészítette ki Lantos Antal azokkal az adatokkal, amelyeket saját – esetleg más tárgyi – kutatásai közben talált az említett személyekkel kapcsolatban. Kibővítette továbbá a sort olyan személyekkel is, akik ugyan Mórincz Pál sorozatában nem szerepeltek, de Rákosszentmihályon közismert és a közösség életében jelen-

tős szerepet játszó emberek voltak. A Helytörténeti füzetek legújabb darabja Rákosszentmihályi múltjáról is sok adatot tár az olvasó elé. A régi Szentmihály című

kiadványt a szerző Kovács Péter polgármester társaságában mutatta be szeptember 24-én a Rákosszentmihályi és Árpádföldi Polgárok Köre székházában.

A fotográfus helytörténész szép, régi épületeket akart meg-

örökíteni az utókor számára. Közben ezen dolgozott, szoba elegetett a házak lakóival, és kiderült, az általa kiválasztott épületek lakói legalább olyan érdekesek, mint az épület. Sorsok, családtörténetek rajzolódtak ki, amelyeket Széman Richárd a Fórum újság hasábjain időről időre közzé is tett. Ezeket az írásokat és a hozzájuk tartozó fotókat gyűjtötte kötetbe Házak, életutak címmel, amelyet szeptember 18-án a Corvin Művelődési Ház Harmónia termében mutatott be Lantos Antal. A helytörténész méltatta a szerző olvasmányos, gördülékeny stílusát, és a helytörténeti sorozat értékes darabjaként hívta fel a hallgatóság figyelmét a könyvre. Megemlítette, hogy az általa írt A régi Szentmihály és Széman Richárd Házak, életutak című könyve között néhol átfedés van, előfordul, hogy mindketten írtak ugyanarról a személyről, de mivel nézőpontjuk eltért, az írások inkább erősítik, mint gyengítik egymást.

Mindkét könyv megvásárolható a kerület könyvtáraiban és az Erzsébetligeti Színház pénztárában.



Lantos Antal helytörténész dedikálja legújabb kötetét

Emlékezés az elmúlt tíz év helytörténetére

Ahogy múlik felettünk az idő, egyre gyűlnek mögöttünk az emlékek, egyre többet gondolunk a múltra. Majd rájövünk arra is, hogy nem velünk kezdődött a világ, előttünk is éltek emberek, épültek házak, és történtek események. De honnan ismerhetjük meg a múltunkat?

MÉSZÁROS TIBOR

Kényelmes helyzetben van az a XVI. kerületi lakos, aki kíváncsi közvetlen környezetének előéletére. Az elmúlt tíz évben egymás után jelentek meg tartalmas, hiteles dokumentumokon alapuló helytörténeti kiadványok, alig hagyva fehér foltot a kerületünk múltját feldolgozó történelemkönyv lapjain. E képletes történelemkönyvbe mindig egy újabb lap került, amikor megjelentek a Helytörténeti füzetek újabb kiadványai. De nem csak e

sorozat tagjaként láttak napvilágot helytörténeti munkák, a választék igen gazdag. Erre a tíz évre emlékeztek az egybegyűltek az Erzsébetligeti Színház Harmónia termében szeptember 17-én. Senkit nem lepett meg, hogy az ünnepi műsort Paor Lilla előadóművész, az ATV és a Duna TV műsorvezető-szerkesztője vezette, hiszen köztudott: édesanyja, Paor Zoltánné Éva elévülhetetlen érdemeket szerzett a helytörténet emlékeink gondozásában.

A Rác Aladár zeneiskola növendékeinek fuvaladuettje, Paor

Lilla dala után Lantos Antal, a Helytörténeti klub elnöke foglalta össze az elmúlt tíz év történéseit. Elődei közül mindenekelőtt a már említett Paor Zoltánnának, a Helytörténeti klub örökös tiszteletbeli elnökének és Benedek Ágnesnek, a kerületi időutazások kitalálójának nevét emelte ki. A helytörténeti tevékenység jelentőségét abban jelölte meg, hogy a történeti tényeken túl a múlt eseményeiből értékes tapasztalatokat vonhat le az utókor. Például azt, hogy a régi költségvetési dokumentumok egyértelműen bizonyítják, a fejlesztést nem lehet megspórolni, mert később a többszörösét kényszerülnek ráköltetni.

Lantos Antal különösen az utolsó négy évet tartja nagyon értékesnek a helytörténet helyzetét ille-

tően: az önkormányzatban és személyesen Kovács Péter polgármesterben olyan szövetségesre talált, aki megteremtette a helytörténeti munka anyagi és személyi feltételeit. Így a munka tervezhetővé vált. Igen fontos állomásként említette Lantos Antal, hogy tavaly állandó helyet kapott a helytörténeti gyűjtemény. Folyamatban van az anyag digitalizálása is, köszönhetően Széman Richárd munkájának.

Kovács Péter polgármester is elégedetten nyilatkozott a helytörténeti munkáról, kiemelte Lantos Antal szakértelmét és ambícióját a múlt minél hitelesebb feltérképezésében. Meggyőződése, hogy a múlt megismerésére pénz áldozni megtérülő befektetés, fontos feladat, és ez a tevékenység kerületünkben jó kezekben van.

Újdonságokkal várt mindenkit az év legnagyobb fesztiválja

Vigadalmi üzenet a jövőnek

Mostanában látványosan változik a kerület. A fejlődéssel lépést tart, változik az Erzsébet-liget legnagyobb őszi szabadtéri rendezvénye, a kertvárosi vigasságok is, mégis azokat az elemeket féltve őrzi, amelyek minden évben sok nézőnek, résztvevőnek okoznak örömet, és nyújtanak emlékezetes közösségi élményt.

MÉSZÁROS TIBOR



Polgármesteri pillantás az időkapuszulába

A vigasság idei díszvendége Sissi volt, aki udvarhölgyével közösen kísérte Kovács Péter polgármestert a nemzetiszínű szalaggal elkerített időkapuszulához. Hogy mi is az időkapuszula, azt Szabó Csilla, a Corvin Művelődési Ház – Erzsébetligeti Színház igazgatója azután mondta el, miután a polgármester átvágta a szalagot. Az óriáskapuszulába lehetett bedobni a vigasságok teljes időtartama alatt a sashalmi 1. számú postahivatalra az alkalomra kiadott, fontos XVI. kerületi épületeket ábrázoló képeslapjaira írt üzeneteket. A kapszulát a föld alá süllyeszti, lebetonozzák, és csak huszonöt év múlva, 2035-ben nyitják ki újra.

A jövőben tett képzeletbeli séta után Szabó Csilla ismét a jelenbe vezette vissza a hallgatóságot, amikor a színházteremben helyet foglaló közönségnek büszkén jelentette be, hogy az egész nyáron folyó felújítási munkálatok eredményeképpen az est díszelőadását a felújított, minden igényt kielégítő új színpadon mutathatják be. Kovács Péter polgármester a színpadfelújítás rövid történetével érzékeltette, hogy a kertváros fejlődése a kerület minden részén látványos változást hozott, és minden településrészen érezhető a hatása. Egy új Magyarország küszöbén állunk – mondta Kovács Péter –, és ehhez új infrastruktúra kell. Ennek kiépítésén dolgozik a kerület vezetése.

Ezután a Presidance Company kétszer ötvenperces, fergeteges táncprodukciója tette próbára a

vadonatúj színpadot. Hungarhythm című műsoruk a tánc, a zene és a cirkusz eszközeit felhasználva, olykor akrobatikus elemekkel megtűzdelve váltotta ki a közönség elismerését.

A második napon kora délelőtt fegyverpogás hasította ketté a bográcsok fölött gomolygó gőzt. A rendőrség és a mentők azonban nem ezért voltak a helyszínen. Csupán a mentőszolgálat és a rendfenntartás tevékenységét kívánták közelebből megismertetni a lakossággal. Akárcsak a lövöldözők, akik vaktöltényekkel töltött fegyverekkel és bámulatosan kiképzett kutyákkal mutatták be a bűnüldözés magasiskoláját. Mindeközben Kovács Zoltán, Érmihályfalva polgármestere jött szembe a sétányon. Elmondta, ha csak lehet, részt vesz a vigasságokon. Kíváncsi rá, merre halad a testvérváros szekere, tanulni lehet a látottakból, és az itteniek szívesen adnak tanácsot is. Ők is építenek ugyan fürdőt, művelődési házat, és egy sportpálya építésébe is belevágtak, de lehetőségeiket össze sem lehet hasonlítani az itteniekkel.

Másik kedves ismerősünk, Eberhard Fleischer úr németországi testvérvárosunk, Waltershausen küldöttségének tagjaként kereste fel a kertvárosi vigasságokat. Akárcsak érmihályfalvi kollégája, ő és társai is Kovács Péter polgármester meghívására érkeztek a XVI. kerületbe. Most ugyan csak hárman, mert polgármesterük éppen a vigasságok idejével egy

időben vett át egy magas állami kitüntetést Thüringiában. Eberhard Fleischer már nyolc éve jár Magyarországra a XVI. kerületi német kisebbség vendégeként, és jól ismeri az Erzsébetliget történetét. Elmondja, ismeri a szovjet jelenlét hatásait, és érdeklődéssel figyeli, ahogy a megszállók által hátrahagyott szürke romok he-

De a fűzőcsapatok is közös sikerélmény részesei lehettek. A Centenárium általános iskola 10. osztályosai vitték el a fődíjat, de szemmel láthatólag jól érezték magukat a nem díjazott asztaltársaságok is. És bizonyára azok is kellemes emlékekkel tértek haza, akiket a kerületi rendőrkapitányság állományából kiemelkedő teljesítményük elismeréseképp itt tüntetett ki dr. Tóth Ferenc rendőrkapitány és Kovács Péter polgármester.

Az estét koncertek zárták: az Elisabeth című musical legszebb dalait bemutató összeállítás Sáfár Mónika és Bardóczy Attila előadásában, majd Ferenczy György és a Rackajam, valamint az utcabál a Dzsinn zenekarral.

A harmadik napon a hajdani Neoton együttes tagjai, Csepregi Éva és Végoári Ádám könnyen énekelhető, közismert dallamaikkal valósággal lázba hozták a közönséget. Az aulában a kertvárosi vigasságok záróakkordja várta a



Utcaszínházi hangulat az Erzsébet-ligetben

lyén egy új, színes, tartalmas világ épül. Dicséri a színház megújult küllemét, az uszodát és általában elismeréssel szól a szép erzsébetligeti környezetről.

A fűzőversenyt az idén áttették az emlékmű háta mögötti füves területre, és az így felszabadult területen a családi programok kaphattak helyet. Játsszóházak, nyereményjátékok, kézműves foglalkozások, közös örömet szerző ingyenes szabadidős tevékenységek várták itt a családokat.

közönséget. Kovács Péter polgármester és Szabó Csilla igazgatónő megvárta, amíg az eső elől az épületbe menekített időkapuszulába az utolsó jelentkező is bedobja a jövőnek szánt üzenetét, majd a jelenlévők aktív közreműködésével légmentesen lezárták az időkapuszulát.

A következő kertvárosi vigasságra hál' istennek nem egy negyed századot, hanem mindössze egy évet kell várni, mert lesz jövőre is, újdonságokkal, meglepetésekkel és sok vidámsággal.

Pedagógusok továbbképzése a Cinkota 7-en

Szüreti menet a falu utcáin



A Batthyány Ilona Általános Iskola 2010 áprilisában nyert a Nemzeti Fejlesztési Ügynökségnél támogatást. A támogatás összegét a pedagógusok továbbképzésére és a pedagógiai kultúra korszerűsítésére kívánják fordítani. Így a közeljövőben az iskola három pedagógusa vehet részt szakirányú továbbképzésen.

MÉSZÁROS TIBOR

A Corvin Mátyás Gimnázium és Műszaki Szak középiskolával, valamint a Pipitér óvodával közösen beadott pályázat kissé átírta a Cinkota 7 hagyományos menetrendjét. Az eddig egyhetes program kététhesre bővült, és a felhőtlen szórakozást ígérő műsorszámok és rendezvények közé a pályázati pénzt felhasználva komoly szakmai előadások is bekerültek. A Társadalmi Megújulás Operatív Program (TÁMOP) támogatási rendszeréhez beadott, A pedagógiai kultúra korszerűsítése, pedagógusok új szerepben címmel TÁMOP 3.1.5-09/A/1 pályázatán 10 382 020 forintot nyertek az intézmények.

A cinkotaiak hagyományos ünnepe hete ennek ellenére ugyanúgy indult, mint minden évben. A Batthyány Ilona Általános Iskolából 14.30-kor elindult a színpompás szüreti menet, lovas kocsival az élen, amelyen a zenészek foglaltak helyet. A sok száz fős, népviseletbe öltözött felvonuló azonban szinte

minden sarkon megállt egy kis táncra, így a muzsikuskoknak nem sok lehetőségük volt a pihenésre. Majd a hajdani falu bejárása után a vidám sokaság a tájház kertjébe vonult, hogy meghallgassa Mikó Magdolna iskolaigazgató és Szász József önkormányzati képviselő ünnepi beszédét. Ezután viszont már valóban csak a mulatásé, az evés-ivásé és a szórakozásé volt a főszerep, amelyben jól megfért egymással a Pipitér óvoda Nyuszi csoportja, Balogh László néptáncosai és a Monty Python sajátos humora.



A muzsikuskok nem pihentek, szinte minden sarkon táncoltak

A későbbi napokon pedig olyan komoly rendezvények voltak, mint sportnap, kézműves foglalkozás, kórustalálkozó, általános ingyenes egészségfelmérés, közlekedésbiztonság vagy kerületi rajzpályázat arról, hogyan képzelik a gyerekek a jövőt. Amíg a lakosság a kiállítások anyagával ismerkedett és a legkülönbözőbb rendezvényeken vett részt, addig a pedagógusoknak óralátogatásokat szerveztek, ahol a tehetséggondozás volt a fő téma. Ha gazdag a program, gyorsan repül az idő, így a résztvevők csakhamar ott álltak a Cinkota 7 ez évi talán legfontosabb rendezvénye, a Tehetségfejlesztés az óvodától az érettségiig című előadás megnyitóján.

Az eseményre iskolaigazgatók, pedagógusok, oktatási szakembe-

rek kaptak meghívót a Corvin Művelődési Ház Harmónia termébe. A téma fontosságára jellemző, hogy a megnyitón Kovács Péter polgármesteren és dr. Csomor Ervin oktatásért felelős alpolgármesteren kívül részt vett Glattfelder Béla, az EP képviselője is.

Az előadások színvonalát a meghívott előadók névsora garantálta. H. Nagy Anna, az ELTE egyetemi docense a tehetséggondozás hazai helyzetéről adott áttekintést. Heimann Ilona, az ELTE főiskolai docense a tehetség felismerésének módszereit, lehetőségeit vette számba. Kissné Zámbocki Réka tanársegéd az óvodaskori tehetségfelismerésről és a tehetségfejlesztés kisgyermekkori módszereiről tartott tudományos igényű előadást. A továbbképzés célja a pedagógusi tevékenység ellátásához szükséges elméleti és gyakorlati ismeretek megerősítése, elmélyítése, kiegészítése, továbbá a speciális feladatokra való felkészülés. A képzések hosszú távra biztosítanak bennünket arról, hogy szilárd alapokkal rendelkező, kiváló szakemberek oktassák, neveljék gyermekeinket a jövőben is. A pedagógiai továbbképzéssel bővített Cinkota 7 rendezvénysorozat megszervezése és zökkenőmentes lebonyolítása Melegh Juditnak, a Batthyány Ilona iskola munkatársának hozzáértését dicséri.

Kerületi sakkozók a Károlyi-palotában

Kétszáz évvel ezelőtt született Erkel Ferenc, a Himnusz, a Bánk bán és a Hunyadi László operák szerzője. Kevesen tudják, hogy a kiváló zenészerző a magyar sakkélet egyik legelső nemzetközi híré megalapítója is volt. Kerületünk fiatal sakkozói az évforduló tiszteletére a Károlyi-palotában szeptember 12-én, a Magyar Sakkszövetséggel közösen szervezett egész napos sakk- és kulturális program résztvevői voltak.

ZSIGMOND TÜNDE

Mátyus Kirill, a Bornemisz Páter Általános Iskola tanulója rendkívül sikeresen szerepelt a versenyen, hiszen négy győzelmet aratott,

ezért emléklapot kapott. A küzdelmet komoly érdeklődéssel figyelte Hudacsek Áron, a Sashalmi Tanoda elsőéves tanulója, aki a tavaszi óvodaverseny kupagyőztese volt. Az amatőr verseny után Portisch Lajos olimpiai baj-

nok 20 asztalos sakkszimultánja következett művészekkel és önként jelentkezőkkel. – Örömmre gyermekkorom sakkpéldaképével játszhattam, és mellettem lányom, Benyeda Mónika is tapasztalhatta, milyen egy nagymester játéka – mondja a sakknagymester edző, Benyeda Tibor.

Záróprogramként a Bánk bán és Hunyadi László találkozása a sakktáblán fantáziánévű előbbos sakkjátzsma következett a két opera szereplőinek részvételével, a Magyar Rádió gyermekkarának közreműködésével. Az

operagálán Portisch Lajos nagymester énekelt Bogányi Gergely Kossuth-díjas zongoraművész kíséretével. Ezt a programrészt megnézhette Nagy Levente, a Jókai Mór Általános Iskola tanulója és Osvárt Bence is, a Móra Ferenc Általános Iskolából. – A színvonalas műsor, amely nagy hatással volt kerületünk legfiatalabb sakkozóira, további ötleteket adott, a későbbiekben én is rendezek a sakk mellett gyermekeknek szóló zenés-kulturális programokat – mondta befejezősül Benyeda Tibor.

A történelmi egyházak ökumenikus városmissziója

Közel vitték a hitet mindenkihez

XVI. Benedek pápa szeptember 15-én lépett Anglia földre, ahol a hívekhez szólva nyomatékosan figyelmeztetett arra, hogy a krisztushívő emberek száma a világ minden táján sajnálatosan csökken. Mintha csak erre a figyelmeztetésre válaszolt volna a szeptember 18-án megrendezett Ökumenikus városmisszió, amelynek éppen a keresztyén hit terjesztése az egyik fő célja.

MÉSZÁROS TIBOR

Az Ökumenikus városmisszió a krisztushívő egyházak évente ismétlődő egész napos rendezvénye. Célja, hogy elsősorban a városokban élő lakosságot megszólítva vigyék közelebb a hitet az emberekhez, hiszen talán éppen a városban élők azok, akik leginkább kiszolgáltatottak a fogyasztói társadalomnak.

Szeptember 18-án reggel 9-kor elfoglalták helyüket az önkormányzat épülete előtt felállított színpadon a kerület történelmi

egyházainak lelkipásztorai, hogy néhány mondatos bevezetőjükkel felhívják a figyelmet a hit fontosságára. Az előttük megszólaló Kovács Péter polgármester a városmisszió feladatáról szólva elmondta, hogy a választás mindenki előtt adott: a hit nélküli, szabadabbnak látszó, széles úton haladunk, vagy a hit által kijelölt keskeny úton. Csakhogy a széles úton előbb-utóbb hiányérzettel küszködünk, míg lelki békét csak a keskeny úton haladva érhetünk el. A városmisszió ehhez a választáshoz kíván támpontokat adni.

Börönte Márta evangélikus lelkész útbaigazító mondatai a bennünk lakó Isten felfedezéséhez kívántak utat mutatni. Marton Zsolt baptista lelkész arról számolt be, hogy a kerületi városmisszió híre már lakóhelyünk határain túlról is idecsalogatott érdeklődőket. Kertész Péter református lelkész Máté evangéliumának 9. részéből, a béna meggyógyításának példabeszédével próbált segíteni azoknak, akik az Istenhez vezető utat keresik. Urbán Gábor esperes plébános pedig a nap jelmondatának – Kelj föl és járj? – képletes értelmét boncolgatva javasolta, mi is tegyük fel magunknak a kérdést: valóban felkeltünk? Járunk? És ha igen, a helyes úton haladunk-e?

A színpadon zajló gyermekműsorok ugyanezeket a gondolatokat a gyermekek szintjén vetették fel. Talán a leghatásosabb közülük Levente Péter műsora volt, amely lát-

szólag a legkisebbeknek szólt, ám a szülők is érdeklődve hallgatták az erkölcsi tanításokkal teletűzdelt gyermekmesét.

A színpadi produkciókat követően kerekasztal-beszélgetés kezdődött a hitről, országosan ismert személyek részvételével. Ezen a ponton kapcsolódott be a városmisszió aznapi programjába a Mária rádió Madocsai Bea műsorvezető közreműködésével. Így a Mária rádió széles nyilvánossága is a sahalmi színpadról hallhatta, milyen szerepet tölt be a hit, a vallás Cseke Péter színművész, Várkonyi Szilvia színművésznő, Ékes Ilona országgyűlési képviselő, Marik József missziós referens vagy Janig Péter kórházlelkész életében.

Az őszinte, a lelki élet intimitásait is a hallgatóság elé táró vallo-mások bizonyára sokunkat készítettek a felvetett problémák továbbgondolására.

Szuper Levente gyerekeket lovagoltatott

Szuper Levente, a Division 1-es világbajnokságot nyert magyar jégkorong-válogatott kapuvédője, az NHL-t is megjárt hokikapus egyelőre csapat nélkül van. Európában már elkezdődtek a nemzeti bajnokságok, így akár még az a helyzet is előfordulhat, hogy Magyarország legjobb és legismertebb jégkorongkapusa egy ideig erejéig csapat nélkül marad. Levente azonban nem búslakodik, hanem megpróbálja tartalmasan eltölteni a váratlanul ölébe hullott szabadidőt.

RIERSCH TAMÁS

Nyáron két alkalommal is kapusiskolát szerveztem a gyerekeknek, ezenkívül sokat teniszezem, és a szabadidőm nagy részét a családommal töltöm. – Az egykori tehetséges színészpá-lánta a hoki mellett a lovaknak is nagy szerelmese. 2003 óta a kerület határában egy lovardát is működtet. Levente ezen a farmon szeptember 21-én mintegy ötven XVI. kerületi diákot látott vendégül. Mint mondta, ez a látogatás nemcsak egyszeri alkalom volt, a jövőben rendszeresen szeretne majd rászoruló gyerekeket lovagoltatni. – Még a tengerentúlon játszottam, amikor elhatároztam, egyszer ma-

gam is segíteni szeretnék a rászoruló gyerekeken. Az USA-ban ugyanis kötelező volt a sportolónak a jótekonkodás. Egy hónapja fogalmazódott meg bennem, hogy a farmon teremtek lehetőséget arra, hogy a hátrányos helyzetű gyerekek lovagolhassanak.

Szuper Levente az ingyenlovaglás ötletével felfereste a cinkotai Gölesz Viktor Óvoda, Általános Iskola, Előkészítő Szakiskola EGYMI igazgatóját, Kelemen Gábort, aki örömmel fogadta a felajánlást. – Szeptember 21-én 48 diák és 18 pedagógus társaságában mentünk ki Levente farmjára, ahol fantasztikus fogadtatásban részesültünk. Levente szülei a lovaglás mellett még finom ebéddel is megleptek ben-

nünket. A gyerekek nagyon élvezték a lovaglást. Volt olyan autista diákunk, akit alig lehetett a kecskétől, a báránytól, a kutyáktól és a cicától elcsalni. A lovaglás terápiás szempontból is nagyon jó: fejleszti a gyerekek személyiségét, és oldja a szorongásaikat, félelmeiket.

Szuper Levente ígéretet tett rá, hogy a jövőben havi rendszerességgel folytatni fogja a hátrányos helyzetű gyerekek lovagoltatását.

Ez arra az esetre is igaz lesz, ha addig sikerülne csapatot találnia magának. A szeptember 21-i jótékonysági rendezvényt Kovács Péter XVI. kerületi polgármester és Rimóczi Sándor Vilmos nagytarcsai polgármesterjelölt is megtekintette. Utóbbi felajánlotta, hogy Levente kezdeményezését megtoldva egy 20 alkalmas bérlettel maga is hozzájárul a hátrányos helyzetű gyerekek lovagoltatásához.



A hokiklasszis rendszeresen segíteni szeretne a rászoruló gyerekeknek

Örvénylő színek, vidám hangulatok festője a Maconkai galériában

Törekvés a harmóniára

A Maconkai Orosz László Galériában október 1-jén este nyílt meg Terdik Szilvia festőművész Az első tíz év című kiállítása. Az ünnepi megnyitón elhangzott egyik vers üzenete mottója lehetne a fiatal és mégis érett művész eddigi pályájának: a madárportré akkor igazán művészi, ha a madár dalra fakad. A kiállított Terdik-képek mindegyike megszólal: csodálatos szín- és formavilágról, magabiztos ecsetkezelésről és a festőművész az élet iránti hatalmas tiszteletéről árulkodik.

ZSIGMOND TÜNDE

Terdik Szilvia kerületi festőművész, aki négy éve tagja a Corvin Művészklubnak, felnőttkorban vette kezébe az ecsetet. A festőművész ragyogó érzékkel választja meg a színeket olaj-, akvarell- és akriltechnikával készült képeihez. Alkotásain keresztül nemegyszer szembesít minket a mai világ

emberre, természetre káros, romboló hatásaival. Ez az üzenete a mostani kiállítás egyik nagy hatású képsorozatának, a Média-tükör-sorozatnak is. A látogató azonban határozottan érzi: a harmóniára, kiegyensúlyozottságra való törekvés sokkal fontosabb helyet foglal el a festő művészi hitvallásában és éleltszemléletében, mint a negatív hatások. *Lihi Réka és Bajkai Linda*, fiatal és te-

hetséges fuvola- és csellóművészek, a festmények hangulatához illő zenével kedveskedtek a megnyitón a galériában összegyűlt közönségnek. *Kanczler Balázs* pedig érzékeny és szuggesztív versmondásával járult hozzá az ünnepi megnyitóhoz. A különböző stílusban festett képeken az ember, a természet és a zene visszatérő motívum. A gangon visszafogott derűje, az Öröm sí és a Vitorlás verseny harsogó színei mély ellentétben állnak a Villa negra idős asszonyának sötét tónusban ábrázolt nyomorával. Terdik Szilvia Variációk pipacsra sorozata ékesen bizonyítja, mennyire otthonosan mozog a különböző festői korszakokban, stílusokban. *A Rippl-Rónai, Matisse, Kandinszkij, Picasso,*

Szász Endre, Hundertwasser ecsetvonásait idéző pipacsokat ábrázoló képek szinte megtévesztik az embert.

A zenészeket ábrázoló képek a kiállítóterem túlsó falán azonban helyreállítottak: a festőművész zongoristája, szaxofonosa, gitárosa és soul négyese már jó ismerősként üdvözölnek. A születés előtti lét, az asszonyi testben színesen növekvő magzat, Terdik Szilvia nólakjai: a merengő, az olvasásban elmerülő és különösen az örök „Ös-asszony” az, ami oly egyedivé varázsolja ezt a kiállítást.

Terdik Szilvia Az első 10 év című kiállítása a Maconkai Orosz László Galériában, a Batsányi János u. 28-32. sz. alatt tekinthető meg október 20-ig.

Három kategóriában adtak díjat az őszi tárlaton

Szeptember 16-án nyílt meg az Erzsébetligetben az őszi tárlat, a kerületi képzőművészek kluboktól független, nagy, évi seregszemléje.

MÉSZÁROS TIBOR

Az őszi tárlaton mindenki részt vehet, aki a XVI. kerületben él vagy alkot, függetlenül attól, hogy képzett művész, vagy műkedvelőként keresi a kifejezés eszközeit. Ennek megfelelően minden szempontból sokféle anyag gyűlt össze a kiállításra. A művek közül a falakra azonban csak azok kerülhettek, amelyeket a dr. Fraknói Mária művészettörténész által vezetett független zsűri arra érdemesnek ítélt. Ilyen művekből is gazdag volt a kínálat mind a már ismert, mind az először kiállító alkotók körében. Az őszi tárlat megnyitójára minden évben ellátogató Kovács Péter polgármester megnyitóbeszédében meg is jegyezte, hogy az alkotók között mindig örömmel fedez fel új neveket.

Az őszi tárlat rövid történetét Koltayné Zolder Klára, a Corvin

Művészklub vezetője ismertette, majd a zsűri elnöke, dr. Fraknói Mária értékelte a kiállítást. Elmondta, a zsűri az őszi tárlat színvonalának megőrzése érdekében minden évben ragaszkodik ahhoz, hogy a kiállításra beválogatott művek vállalhatóan magas színvonalat képviseljenek. Dicsérte a kiállítás sokféleségét, de nem egyesével, hanem általában értékelte a kiállított műveket. Örömet fejezte ki, hogy barátságatlan világunkban is vannak olyanok, akik

a művészet eszközeivel érzelmeiket, hangulatokat, olykor humort, vidámságot kívánnak közvetíteni, és arra biztatott, hogy a kerület művészvilága őrizze ezt a látásmódot, még ha ez manapság nem is mindig könnyű feladat.

Szabó Csilla, a Corvin Művelődési Ház igazgatója először vett részt az őszi tárlaton, most ismerkedett a kiállítás hagyományai-val. Azt azonban megosztotta a hallgatósággal, hogy máris van egy-két kedvence a kiállított mű-

vek között. Az alkotók közül név szerint *Anfort Hilda*, dr. *Vargay Zoltán*, *Csics Emese* és *Lantos György* munkái voltak rá nagy hatással. Az igazgatónő a számára legkedvesebb két mű létrehozóját igazgatói különdíjban részesítette, ami ez esetben *Fényes Gábornak* és *Nagy József Mihálynak* egy közös kiállítási lehetőséget jelent, egy előre egyeztetett későbbi időpontban.

A zsűri által odaítélt díjakat a zsűrielnök és a polgármester kezéből vehették át a díjazottak. Három kategóriában hirdettek győztest és nyújtották át az emléklapokat, amelyek első helyeire ezúttal *Csák Balázs*, *Gy. Erdei Júlia* és *H. Göcze Judit* neve került. Kiemelt dicséretben részesült *Sorki Dala Andor* Stílusváltások című, öt grafikából és öt versből álló kompozíciója, megkülönböztetett figyelmet vívott ki magának *Török Tivadar* grafikus és *Kádas Attila Enrico* designer.

Az őszi tárlaton a társzművészeteket *Metykó Noémi* versekkel és *Matus Mihály* tárogatón előadott régi magyar dalokkal jelentette meg.



Gy. Erdei Julián, az egyik első helyezettnek gratulál a polgármester

Egy egész hetet szenteltek a C-vitaminnak



A C-vitamin-kupa résztvevői: az iskolaválogatott, a hivatal és a szülők csapata

A Szent-Györgyi Albert Általános Iskolában hagyomány a névadó születésnapjáról megemlékezni szeptember 16-án. A C-vitamin feltalálójának tiszteletére az elmúlt években már egy egész hetet szentelnek a szentmihályi iskolában.

RIERSCH TAMÁS

Az idei rendezvénysorozat a korábbi évek programjainál is hosszabbnak bizonyult. A Szent-Györgyi Albert Általános Iskola ugyanis néhány éve tagja lett az olimpiai iskolák szűk családjának (a 22 ilyen iskola közül a szentmihályi az egyetlen olyan intézmény, amely nem egy olimpiai bajnok vagy sportvezető nevét viseli), innentől kezdve a természetismeretek mellett a sportnak és az olimpiai eszmének is nagy szerep jutott az iskola életében.

A névadónkról való megemlékezést már szeptember 16-án

megkezdtek – mondta Tóth András igazgató. – Aznap ugyanis rendhagyó sportnapot rendeztünk a diákjaink számára. A délelőttnek két díszvendége volt, Majsai Károly paralimpikon (ezüst- és bronzérmes) asztaliteniszező, illetve Ancsin László jegyző, volt válogatott birkózó. A két sportember részt is vett a programunkon. Majsai Károly egész délelőtt pingpongozott a gyerekekkel, Ancsin László pedig elindította az ünnepi futást.

A C-vitamin hete szeptember 27. és október 4. között számos érdekes programot kínált a diákoknak. Az első nap például dr. Konrád Ferenc, Rákosszentmihályi

lyon élő olimpiai bajnok vízilabdázó tartott előadást a gyerekeknek a fogapolásról. Az 1976-os olimpián győztes magyar póló-csapat tagja civilben gyermekfogász.

A hét programjai között ezenkívül még teaház, pomázi almaszedés, érdekes kémiai kísérletek és egy témanap is szerepelt. Első ízben megrendezték a C-vitamin focikupát is, amelyre az iskolaválogatott mellé egy, a szülőkből és a polgármesteri hivatal dolgozóiból verbuválódott csapatot is meghívtak. A Szent-Györgyi-be sok volt labdarúgó járhatja gyereket, így az Egressy Gábor (Újpest, BVSC), a Borgulya István (Bp. Honvéd) és Schultz László (Stadler FC és Bp. Honvéd) nevével fémjelzett szülői csapat esélyeshez méltóan hódította el a C-vitamin-kupát.

Bendzsi óvó bácsi első Mihály-napi vására

Szeptember 29-én a Csinszka utcai Pipitér óvodában megtartották a szokásos Mihály-napi vásárt. Most is, mint minden évben, vásárfiával, dallal, tánccal, rigmusokkal készültek az óvodások erre a jeles napra. A hagyományőrzésről híres óvoda az óvodai év első jeles napján ugyanis nemcsak a beszoktatási idejüket töltő kisgyermek, hanem óvó bácsijuk, Tóth Benjámin is először vett részt.

ZSIGMOND TÜNDE

Bendzsi bácsi Sinákné Kiss Magdolna óvónővel dolgozik párban szeptember elejétől a Csinszka utcai kibővített óvodában. – Sok-sok óvodás generáció kedves óvó nénije, Magdi óvó néni elismeréssel nyilatkozik fiatal kollégájáról. – Együtt készültünk erre a napra, és hogy ilyen ügyesek voltak a kicsik, az Benjáminnak is köszönhető – mondja mosolyogva a nagy szakmai tapasztalattal rendelkező óvónő. Mint minden évben, most is a legkisebbek nyitották meg a Mihály-napi ünnepi műsort. „Gyerekek, szeretik a peracet...” – szavalták együtt lelkesen a kiscsoport óvodásai népviseletbe öltözve. – Már hetekkel ezelőtt készültünk erre a napra – meséli Tóth Benjámin, miközben egy kislány kérésére meglöki a hintát. Vásáros énekeket, mondókákat tanultak, vásárfiának gipszből készült süteményeket festettek, s különböző termékekből a szülőkkel együtt alkottak egyedi portékákat. Bendzsi óvó bácsi szereti ezt a munkát, s nagy boldogságot okoz neki az, hogy eddig csak pozitív visszajelzést kapott a kollégáktól és a szülőktől egyaránt. – A gyerekekkel való foglalkozás örömmel tölt el. Feleségem hatására választottam ezt a pályát, aki egy ideig konduktorként dolgozott – mondja búcsúzóul Tóth Benjámin, kerületünk második óvó bácsija a Pipitér óvoda öszköszöntő Mihály-napi vásárán.

Corvin Művelődési Ház – Erzsébetligeti Színház

(1165 Budapest, Hunyadvár utca 43/b. Telefon: 401-3060.)

SZÍNHÁZ

Október 16., szombat 19.00 – A bolond lány – A Körüti Színház bemutató előadása. Főbb szerepekben: Kautzky Armand, Koncz Gábor, Pikali Gerda. Rendező: Galambos Zoltán. Jegyek 1500 és 2000 Ft-os áron elővételben kaphatók.

GYERMEKSZÍNHÁZI PROGRAMOK

Október 10., vasárnap 10.30 – Csipkerózsika – zenés mesejáték.

Jegyek elővételben kaphatók 900 és 1100 Ft-os áron.

Október 14., csütörtök 10.00 – Jancsi és Juliska – táncmesejáték. Rendező, koreográfus: Vass Sándor Gergely. Jegyek 600 Ft-os áron elővételben kaphatók.

Október 17., vasárnap 10.30 – Gyermekmulatság: Kolompos tánc és játszóház. Jegyár: 900 Ft. 2 éves kortól.

PÓDIUMMŰSOROK

Október 6., kedd 18.00 – Emlékezés az aradi vértanúkra a Déli Harangszó szervezésében (Harmónia terem).

Október 8., péntek 19.00 – „Tehetséggel sáfárkodók” – a zenés talk show-ban Sáfár Mónika színésznő, énekesnő beszélgetőpartnere Dolhai Attila musicalszínész, aki az est folyamán énekel is. Jegyár: 1300 Ft.

Október 19., kedd 18.00 – Ürklub – Előadó: Schuminszky Nándor szakíró (a MANT tagja). Téma: Élet a világűrben – „A Föld az emberiség bölcsője, de nem lehet örökké bölcsőben élni” (Konsztantyin Ciolkovszkij). A belépés díjtalan.

Október 20., szerda 18.00 – Kultúrkaszinó – határon innen és határon túl. Erdélyi, székelyföldi és csángó néprajzi gyűjtemény bemutatása. Házigazda: Horváth Szabolcsné nyugdíjas iskolaigazgató. Vendége: Vikol Kálmán zenész, ének-zene tanár. A belépés díjtalan.

Október 24., vasárnap 18.00 – Vámos Miklós önálló estje, könyvbemutató, dedikálás. Jegyek 1800 Ft-os áron elővételben kaphatók.

ZENÉ – KONCERT

Október 10., vasárnap 15.00 – Szüreti nótázás, a Mátyásföldi Sztárzene-klub és a 100 tagú cigányzene-klub virtuóz szolistái. Jegyár: 1400 Ft.

Október 14., csütörtök 19.00 – Dzsesszklub – Sárközy Fanni és a Mizar. Belépő: diák/nyugdíjas: 400 Ft, felnőtt: 900 Ft.

TÁNC

Október 9. és 16., 9.30–12.00 – Flamenco Lippai Andreával – Alkalmi belépő: 900 Ft.

Október 17., vasárnap 15.00 – Western saloon – Country tánc – az amerikai folklór szórakoztató bemutatása, sok tánc és vidámsággal. A főnök: László Attila táncmester.

KIÁLLÍTÁSOK

Október 13., szerda 18.00 – Lukács Ágnes grafikus tárlata. A kiállítást megnyitja: A. Bak Péter Corvin-díjas festőművész. Közreműködik: Hartmann Gábor énekes, előadóművész és a Társulat című produkció szereplője.

Október 14., csütörtök 18.00 – Török Tivadar festő kiállítás megnyitója. A tárlatot megnyitja: Koltayné Zolder Klára művészeti író.

Október 18., hétfő 18.00 – Az 1956-os forradalom és szabadságharc tiszteletére. Köszöntőt mond: Kovács Balázs önkormányzati képviselő és Mihala Tibor, a XVI. kerületi Pofosz elnöke. Közreműködik: Tóth János Liszt-díjas operaénekes és Várkonyi Szilvia énekművész. Vendégművész: Bakonyi Mihály Apáczai Csere János-díjas festőművész.

Október 21., csütörtök 18.00 – A. Bak Péter Corvin-díjas festőművész 60 éves, „60 év – 60 kép” című kiállítása a magyar festészet napja tiszteletére. A kiállítást megnyitja: dr. Kelényi István művészettörténész.

Október 23., szombat 18.00 – Ünnepi megemlékezés és koszorúzás az 1956-os forradalom és szabadságharc tiszteletére, a Forradalom lángja emlékműnél.

Szívet dobbantó szövegekkel és dalokkal, az ünnepelni vágyó kerületi polgárok részvételével. Tűz és fényvarázs a ligetben.

Közreműködnek: a Rácz Aladár zeneiskola fúvós zenekara, R. Kárpáti Péter színművész, Nagy Ibolya operaénekes, Mihala Tibor, kerületünk díszpolgára, a Pofosz kerületi elnöke.

Budapesti Szala a mátyásföldi repülőtéren

2010. október 9-én hagyományörző találkozó és vásár lesz a mátyásföldi repülőtéren a Magyarok Szövetsége rendezésében.

Lovasbemutató, harci bemutatók, magyar zene, nemzeti és nemzeti bemutatók. Kézművesvásár, bemutató, magyar ételek, ruhák, dísz- és használati tárgyak. Állatsimogató. Ünnepe az aradi vértanúk emlékére.

Déli Harangszó Baráti Kör

(Telefon: dr. Onyestyák György, 403-3560.)

Október 19-én, kedden 18 órakor Tófalvi Péter tart előadást az Erzsébetligeti Színház Harmónia termében A többnyelvű kommunikáció jövője címmel.

Október 23-án 10 órakor Mátyásföldön a Paulheim téri (Pilóta u. – Prodám u. sarok) hősi emlékműnél megemlékezést tartunk az 1956-os forradalom és a 2006. október 23-i események hőseire és áldozataira.

Október 23-án 15 órakor Árpádföldön, a Tóth Ilonka téren (Állás u. és Zöldegyes u. sarok) baráti körünk az Árpádföldi Községi Egyesülettel közösen megemlékezést tart Tóth Ilonka születésnapján, ahol a mártír Tóth Ilonkára, 1956 és 2006 októberének hőseire és áldozataira emlékezünk.

Minitréning szívtől szívig

2010. október 15-én, pénteken 17–20 óráig Párbeszéd szívtől szívig – 3 órás minitréning felnőttek részére Börönte Márta lelkes, mentálhigiénés szakember és Katona Erzsébet gyógypedagógus vezetésével az Erzsébetligeti Színházban (1165 Budapest, Hunyadvár u. 43/b.).

Önismeret, konfliktuskezelés, együttműködési kommunikáció, kirekesztés-befogadás, érzések fogadása és átadása. További információk: <http://oriasveszely.blogspot.com>

Az első 20 jelentkező számára a minitréningen való részvétel ingyenes a XVI. kerületi önkormányzat kulturális és sportbiztonságának támogatásával.

IX. Kárpát-medencei magyarok zenéje

2010. november 5-én, pénteken 19 órakor a Hagymányok Házában (Bp. I. kerület, Corvin tér 8.) a Kárpát-medencei magyarok zenéjének ünnepe lesz neves szereplőkkel. A fővédnök Mádl Dalma, a Magyar Karitasz jószolgálati nagykövete, egyházi védnök Bölskei Gusztáv református püspök. Ünnepi beszédet mond Jókai Anna Kossuth-díjas író. Közreműködik többek között Agócs Gergely, Vedres Csaba, Gyermán Júlia, a Péter Pál énekkar, a Misztrál együttes, a Magyar Állami Népi Együttes, szólót énekel Herczku Ágnes és Hetényi Milán. Jegyek kaphatók 2500 Ft-os áron a következő jegyirodákban: 1114 Bartók Béla út 59. Telefon: 06-1/385-6343, e-mail: stereoperiferic@mail.datanet.hu Hagymányok Háza, telefon: 06-1/225-6056, valamint az Interticket országos hálózatánál.

Corvini Domini Egyesület

(1165 Bp. Táncsics utca 10. Telefon: 407-2738 vagy 06-20/525-3054.) Sztárvadász 19. alkalommal!

2010. október 22-én 18 órakor ismét élvonalbeli művészek szórakoztatják kerületünk lakóit az Erzsébetligeti Színházban Kázmér József és a Corvini Domini rendezésében. Fellép: Kovács Erzsé, Gyurkovics Zsuzsa, Harangozó Teri, Mary Zsuzsi, Karda Beáta, Paor Lilla, Szász Kati, Nyertes Zsuzsa, Várkonyi Szilvia, Csák József, Heller Tamás, Böröczki József, Maros Gábor, Munkácsi Sándor, Németh József, Poór Péter, Egri József, Horváth Zoltán, Hegedűs Valér, Olivér, a zsonglőr, Attila, a Házibuli című tévéműsor házigazdája és a Magic of music trió. Értékes tombolanyeremények. A belépés a XVI. kerületi önkormányzat és az Erzsébetligeti Színház jóvoltából ezúttal is ingyenes.

Iskolák, figyelem!

Az egyik ismert pénzintézet országos pénzügyi tudásversenyt indít iskolások számára. Az érdeklődők az online forduló feladatait, valamint a részletes versenykiírást a www.kh-ekeszpenz.hu weboldalon találhatják meg. A Tehetség „Más Fogyatékosokért” Oktatási Alapítvány közhasznúsági jelentése (adatok e Ft-ban) 2009. év

Összes közhasznú tevékenység bevétele 1 033 085 Ft. Közhasznú célú működésre kapott támogatás 1 028 474 Ft. Központi költségvetéstől 769 214 Ft. Helyi önkormányzattól 254 292 Ft. Egyéb 4968 Ft. Pályázati úton elnyert támogatás 0 Ft. Egyéb bevétel 4611 Ft. Vállalkozási tevékenység bevétele 0 Ft. Közhasznú tevékenység ráfordításai 928 686 Ft. Anyagjellegű ráfordítások 182 404 Ft. Értékcsökkenési leírás 1072 Ft. Egyéb ráfordítások 741 110 Ft. Pénzügyi műveletek ráfordításai 4100 Ft. Vállalkozási tevékenység ráfordításai 0 Ft. Tárgyévi közhasznú eredmény 104 399 Ft. Szervezet által nyújtott támogatások 106 282 Ft. Továbbtanulási céllal kapott támogatás 632 300 Ft. Továbbtalt támogatás 632 300 Ft. Közhasznú tevékenység tárgyévi eredménye 104 399 Ft. Tárgyévben APEH által kiutalt 1% összege 1359 Ft.

Az APEH által kiutalt 1% összegét a Gyermekeház Iskola sajátos nevelési igényű tanulói részére rehabilitációs célú eszközbeszerzésekre és a hátrányos helyzetű tanulók támogatására fordítottuk.

Tájékoztató

Az Adó- és Pénzügyi Ellenőrzési Hivatal október 1-jétől bekövetkező szervezeti változásának eredményeképpen az APEH Közép-magyarországi Regionális Igazgatósága megváltozott szervezeti keretek között működik tovább.

Az APEH területi szervei a főváros és Pest megye vonatkozásában az I. fokú hatósági feladatok tekintetében a következők:

- Észak-budapesti Igazgatóság (I., II., III., IV., V., XIII. kerület)
Székhelye: Bp. XIII., Lehel u. 27–29.
- Kelet-budapesti Igazgatóság (VI., VII., VIII., X., XIV., XV., XVI., XVII. kerület)
Székhelye: Bp. XIV., Gvadányi u. 69.
- Dél-budapesti Igazgatóság (IX., XI., XII., XVIII., XIX., XX., XXI., XXII., XXIII. kerület)
Székhelye: Bp. IX., Haller u. 3–5.
- Pest megyei Igazgatóság (Pest megye egész területe)
Székhelye: Bp. XIV., Dózsa György út 128–130. (Spirál irodaház)

A szakmai törvényességi felügyeletet, a II. fokú jogorvoslati feladatokat a Közép-magyarországi Regionális Főigazgatóság látja el.
Székhelye: Bp. XIII., Váci út 48/c-d.

Kérjük Tisztelt Ügyfeleinket, hogy amennyiben az APEH bármely szervezeti egységébe szóló idézést kapnak, úgy az idézésen feltüntetett helyre szíveskedjenek befáradni.

Az ügyfélszolgálatok és ügyfélszolgálati kirendeltségek továbbra is a megszokott szolgáltatásokkal állnak Ügyfeleink rendelkezésére.

Budapest, 2010. szeptember 29.

APEH Közép-magyarországi Regionális Igazgatósága

Tereferé nyugdíjasklub

(Veres Péter út 27. Bagdi Erzs. Telefon: 06-20/317-5237.)

Minden hó első szerdáján várjuk a Veres Péter út 27. szám alatti közösségi házban működő nyugdíjasklubunkba azokat a kedves időskorú kerületlakókat, akik szívesen vesznek részt egy kötetlen beszélgetésben, egy kis tereferében. Ha esetleg még egy kis rágcálni- vagy innivalót is tudnak hozni, még jobban fog esni a csevegés. Bagdi Erzs. klubvezető.

Árpád Népe Hagyományőrző Egyesület

(Urbán Péter, 06-20/473-5963. arpadnepe@freemail.hu)

EDZÉSEK RENDJE:

Szerda: XIV. ker. Pákozdi tér 12. Hunyadi János Ált. Isk. Közlekedés: 3-as, 62-es villamos, 32-es, 130-as busz. Időpontok: 15.00 íjászat kicsiknek (5–8 év közöttieknek), 16.00 történelmi vívás kicsiknek (5–8 év közöttieknek), 17.00 történelmi vívás nagyoknak, 18.00 íjászat minden korosztálynak. Egyéb programok: agyagozás és más kézműves foglalkozások: 14.00–16.00-ig. Díja alkalmanként 600 Ft/óra, havonta 2400 Ft (4 óra foglalkozás), 4800 Ft (8 óra foglalkozás). Fafaragás 17.00–19.00-ig. Díja alkalmanként 700 Ft/óra, havonta: 2400 Ft (4 óra foglalkozás), 4800 Ft (8 óra foglalkozás).

Csütörtök: X. ker. Bánya u. 32. Janikovszky Éva Ált. Isk. Közlekedés: 3-as, 62-es villamos, 85-ös, 9-es buszok. Íjászat: 16.00 (időjárástól függően az udvaron), történelmi vívás: 17.00-tól (nagyobbaknak).

Péntek: Foglalkozások a Sarkad udvarban

Gyermekek edzése: 14.00–15.00-ig (történelmi vívás). Helyszín: Szent-Györgyi Albert Általános Iskola, alsó tagozat épületében, kis tornaterem (XVI. ker. Csömöri út 142.). Megközelíthető: 31-es, 130-as és 46-os buszokkal. Folytatás átszállítással jó idő esetén: Sarkad udvar, XVI. ker. Rákosi út 224. – Sarkad u. sarok.

Íjászat: 15.40–16.40-ig. Erdei vagy várvédő csaták: 16.40–18.00-ig. Felnőtteknek, nagyobbaknak: íjászat 18.00–18.50-ig. Történelmi vívás 18.50–20.30-ig.

Megközelíthető: 144-es, 46-os buszokkal.

Rossz idő esetén (téli rend: november-től márciusig) fedett lőterünkön, Hunyadi János Ált. Isk. (XIV. ker. Pákozdi tér 12.) Közlekedés: 3-as, 62-es villamos, 32-es, 130-as buszokkal. Íjászat: 15.40–18.00-ig.

Felnőtteknek, nagyobbaknak íjászat: 16.30–18.00-ig, történelmi vívás: 18.00–20.00-ig.

Havi három alkalommal tornatermi edzés: Szent-Györgyi Albert Általános Iskola, felső tagozat épületében (XVI. ker. Csömöri út 20.).

Meghívó

A KALOT „Jövőnkért” Népfőiskola folytatja ingyenes tanfolyamát. A következő foglalkozás témája:

Hogyan védjük testünket és lelkünket.

Hogyan előzhetjük meg a légúti megbetegedést, az influenzát, valamint az allergiát cserjés perillával (*Perilla frutescens*).

Ingyen szétosztjuk, illetve e-mailen elküldjük leírását.

Honosítsuk meg kerületünkben ezt a Kínában és Japánban évszázadok óta használt és jól bevált gyógy- és fűszernövényt.

A közreműködőknek ingyen vetőmagot biztosítunk és termesztési segítséget adunk.

További témánk a testi-lelki tisztulás, méregtelenítés:

– Mivel és hogyan mérgezik testünket.

– Hogyan szabadulhatunk meg az ártalmaktól.

– Ki és mi mérgezi lelkünket.

– Hogyan védekezhünk.

Testünk-lelkünk fejlődési iránya Teilhard de Chardin szerint.

Időpont: 2010 október 19., kedd 18–19.30 óra.

Helyszín: Bp. XVI., Veres Péter u. 27. emeleti nagyterem.

Dr. Nemesszeghy György elnök

Fényképészek elődtelepüléseinken I.

A XIX. és XX. század fordulójára, érzékeny vetítővásznán, mint valami aranykor tűnik elő, bár agyunkkal tudjuk, hogy nem volt az. Köszönhető ez a kor látványos változásainak, építészeti, művészeti fejlődésének, viszonylagos társadalmi nyugalomnak és nem utolsósorban a fényképészet ekkortájt virágba boruló fejlődésének. Ez utóbbi által

maradt ránk ugyanis annak a kornak a konkrét, kézzelfogható, nem teljes, de szerethető képe. Amit szavakkal írunk le korabeli regények, szavakkal tárnak fel levéltári iratok, jegyzőkönyvek és leginkább szavakkal mutatnak be sárguló újságcikkek, a fotó megmutatja a történés pillanatában. Persze a látvány még így objektíven keresztül is csaló-

ka, hiszen a technikának még várni kellett néhány évtizedet, hogy a mai, egész világot lefedő képözön eláraszson mindent, a túlsó végletbe billentve az „objektív” ábrázolást, és a társadalomnak is változnia kellett ahhoz, hogy a fényképezőgép lencséjét ne csak a látványos szépségek felé fordítsák fényfeljászó elődeink.

SZÉMAN RICHÁRD

Ebben az időszakban indult fejlődésnek Rákosszentmihály, Mátyásföld, Sasalom is, a településeken, ahogy növekedett az itt élő lakosság száma, ahogy épültek sorra a felparcellázott területeken a villák, lakóházak, középületek, úgy erősödött az igény arra, hogy a településnek saját fényképésze legyen. Hiszen ünnep volt ugyan bemenni Budapestre mondjuk a híres Sterlisky dinasztia, vagy a Goszleth és fia műterméibe, de ezek a „kis kiruccanások” sok időbe és jelentős pénzösszegbe kerültek akkoriban. Azért említem csak a három települést, mert máig csak itt maradt meg nyoma fényképészek letelepedésének ebben az időszakban. (Cinkotára inkább vándorfényképészek jöttek ki, vásárokon, ünnepeken fotógráfozván a népviseletbe öltözött helyieket, az árpádföldiek Rákosszentmihályra jártak.)

Mátyásföld is kakukktójas tulajdonképpen, mert állandó fotóműteremről nem maradt fent emlék, de tudjuk, hogy Strelisky Sándor Udvari Fényképésznek (mára lebontott) villája volt itt, a Honvéd (ma Koronafűrt) utca 7-ben. A csinos, tornyos, faverandás villát ábrázoló képeslapon talán maga a fényképész ül a kertben, kutyája társaságában, a századfordulón. Strelisky műtermébe hívta elő Paulheim József helyi építész és mecénás több képét is, sőt a Rákosszentmihályon élő Petráss Sári színművésznő is készítettett magáról képet a már több évtizede sokat foglalkoztatót pesti műteremben.

Arról nincs tudomásunk, hogy Mátyásföldre kitelepítette volna fényírdáját. Még egy képet találtam, aminek a hátlapján a pe-csét



Artistica fotó

felirata: „Mátyásföldi fényképészet és fotó szaküzlet Mátyásföld, Horthy Miklós út ...sz copyright by Artistica fotó, Budapest, Erzsébet krt. 4.”, a képen kívül ennek az intézménynek azonban semmi más nyoma nem került elő eddig. A fénykép egyébként Pacor Győzőné, Jaczkó Máriát ábrázolja leány korában, a korra jellemző festett háttérrel, az eredeti feketefehér kópiát kézzel kiszínezve.

Sashalmon eddig két műteremről tudok. A kevésbé dokumentált Tomalik Lajos műterme, ami a harmincas-negyvenes években működhetett, a pecsétje felirata szerint a Thököly út 16, vagy 18. szám alatt, a pecsét külön érdekessége, hogy ezekre az évekre már ritkábban jellemző, hogy a fotóműtermet, mint festészeti műtermet is hirdetik. Az egyetlen megtalált képen Wiedermann Piroska látható, kisiskolás korában, egy kert végében, angyalnak öltözve, bal

kezét eskü-re tartva, jobb kezében országalmával, glóriával szőke hajtincsei körül. Gyanúm szerint a számozások változása miatt a műterem a mai Mátéháza utca sarki, Thököly utca 28-as házban állhatott.

Szontágh Ödön, Sasalom igazi fotográfusa már verbeli fényképíró alkat, műtermi fotóit ugyanúgy megtalálhatjuk a polgári családok albumaiban, falain, mint korabeli helyi riportképeit. Első híradás róla a Rákos Vidéke 1928-as 23. számában: „Szontágh Jenő (Sic!) fényképész Sashalmon Rákóczi utca 15. szám alatt fényképészeti műtermet nyitott.” Az utca ma Fehér Sas utca, a házat (a mai 17. számú telken) a műteremmel lebontották. Szontágh Ödön a mai értelemben is igazi riporter alkat volt, minden említésre méltó helyi eseményen ott volt, képein nyomon követhetjük a katolikus templom építésének fázisait, a

velő színfeloládások csoportjait. Csoportképeket készített a helyi egyesületekről, tablókat az iskolák osztályairól. Halála után az államosításig özvegye vette át a műtermet özv.

Szontai Ödönnére magyarást adva a nevét. A Szontágh műterem egy ideig Hudacsek Anna cégtulajdonos neve alatt is működött. Szontágh Ödön képei nélkül jó néhány. Kertvárosi Helytörténeti Füzet szegényesebb lett volna, posztumusz köszönettel tartozunk a mesternek.

Rákosszentmihály közel ötven éves önállósága alatt hat jelentősebb műterem is működött, róluk a második részben írok bővebben.

Kérjük, ha bárki az említett műtermekről, vagy az elődtelepülések fényképészeiről rendelkezik egyéb információkkal, esetleg tulajdonában van az említett, vagy egyéb helyi fotográfusok fényképe, jelentkezzen a



Templomszentelés, Szontágh Ödön fotográfiája

templomszentelést, megtaláltuk fotóját a református templom alapkövetételéről, valamint számos helyi nevezetes személy portréját is elkészítette. Folyamatosan fotózta a levante sportegyesület versenyait, a műked-

4010866-os városi vonalon, vagy a 30 4845264-es mobil telefonszámon, vagy a helytortenet@gmail.com email címen.

Digitális archívumunkban szeretnénk megőrizni minden fellelhető képi emléket.

Hétfőtől gyűjtik a zöldhulladékot

Október 11-től immár harmadik szезonját kezdi az önkormányzat egyik legnépszerűbb akciója, a zöldhulladék ingyenes begyűjtése.

RIERSCH TAMÁS

A zöldhulladékgyűjtésért valóban sok dicséretet kaptunk – mondta Kovács Raymund alpolgármester, az akció ötletgazdája. – A sikereken felbuzdulva idén is szeretnénk így módon rábírnunk a lakos-

ságot, hogy zsákba szedje, ne pedig elégesse a lehullott leveleket.

Az alpolgármester elmondta, hogy az akcióról minden kerületi család írásbeli tájékoztatót kap. Ehhez a tájékoztatóhoz általában egy, de Ömátyásföldön, ahol a legnagyobb fák vannak, két nejlonszákot is mellékelnek.

– Nagyon fontos, hogy az állampolgárok már hétfőn kitegyék a zsákokat a házuk elé, hisz a Kerületgazda Szolgáltató Szervezet munkatársai hét elején kezdik azok begyűjtését. Tavaly összesen körülbelül 800 tonna zöld

hulladékot gyűjtöttünk össze, az idei esztendőben is legalább ennyire számítunk. Természetesen előfordulhat, hogy valahonnan nem sikerül majd azonnal elszállítani a zsákokat, különösen azokban a hetekben történhet majd ilyen, amikor a fák legjobban hullajtják a leveleiket. Ilyen esetekben egyrészt egy kis türelmet kérünk a lakosságtól, másrészt azt, hogy az értesítőben olvasható zöld számon, illetve emailcímen felénk is jelezzék a problémájukat – kérte Kovács Raymund alpolgármester.

Nem tudták megmenteni az életmentőt

Szomorúan értesültünk arról, hogy a XVI. kerületi mentőállomás egyik dolgozója, Osváth Zsolt kerületi mentőápoló saját gépkocsijának vezetése közben tragikus hirtelenséggel elhunyt. A részletekről Szőke Lajost, a mentőállomás vezetőjét kérdeztem.

MÉSZÁROS TIBOR

Szeptember 22-én a reggeli órákban egy mentőállomásunktól néhány méterre bekövetkezett balesethez riasztottak minket – emlékezett lapunk kérdésére válaszolva Szőke Lajos. – Egy perc múlva a helyszínen voltunk, és döbbenet ismertük fel a balesetet szenvedett autóban Osváth Zsolt kollégánkat. Minden tudásunkat és erőnket bevetve láttunk az újraélesztéséhez, de sajnos nem jártunk sikerrel. Elmondhatom, hogy a helyszínen lévő tűzoltókkal és rendőrökkel karöltve mindent megtettünk, hogy megmentjük, de közel kétórás újraélesztési kísérletünk ennek ellenére sikertelen volt. Minden ember elvesztése kudarc, de egy kolléga halála mindenkit különösen megvisel. Egy olyan kollégáé, aki 2003 óta dolgozott a mentőszolgálatnál, és már jó néhány életmentésen volt túl. Nekünk esélyünk sem volt, hogy segítsünk rajta. Kiderült, hogy nem a baleset okozta a halálát, hanem azért vesztette el uralmát járműve fölött, mert hirtelen szívhálál áldozata lett.

Zsoltnak mindössze 42 évet adott a sors. Szerette a munkáját, szerette a kollégáit, munkahelyét. Édesapján és két testvérén kívül mi jelentettük számára a családot. Most mi is úgy érezzük, hogy egy családtagot veszítettünk el. Zsolt kollégánk temetése október 15-én lesz a debreceni nagytetőben, 12 órakor. A harang neki fog szólni aznap délután. Zsolt jó bajtársunk, jó kollégánk volt. Soha nem felejtjük – mondta Szőke Lajos, a XVI. kerületi mentőállomás vezetője.



Több száz gyerek kézilabdázott a kerületi tornán

Hat érem és nyolc különdíj

A XVI. kerületi KMSE Utánpótlás Bázis az idén ott folytatta, ahol az előző szezon végén abbahagyta. Tavaly a mátyásföldi klub két csapata is döntőbe jutott az országos bajnokságon, az 1998-as születésű fiúk a harmadik, a három évvel idősebbek pedig az ötödik helyen végeztek.

RIERSCH TAMÁS

Kerületünk kézilabda utánpótlás-bázisa nyáron sem pihent. Az országos strandkézilabda-bajnokságban a serdülő fiú csapat bajnok lett, az ifik pedig a negyedik helyen végeztek.

A 2010/2011-es évadra a legtöbb csapatunkkal már július végén elkezdtük a felkészülést – mondta Rozmán Attila, a klub elnöke. – Három csapatunk részt vett a XIV. Nemzetközi Cell Cupon Veszprémben, három pedig a XXX. Nemzetközi Utánpótlás Fradi-kupán. Mindkét torna nemzetközi volt, a kerületi gyerekeknek lengyel, román, orosz, angol, kuvaiti, szerb, horvát, cseh, szlovén csapatok ellen kellett bizonyítaniuk. Veszprémben az 1996-os fiúcsapat és az 1998-as leánycsapat egyaránt tizedik lett, míg a tavalyi országos harmadik helyezett 1998-as születésű fiúcsapatunk ismét a bronzérmet szerezte meg. A Fradi-kupán mind a három korosztá-

lyunk éremesélyesként lépett pályára. Az 1999-es fiúk nagy küzdelemben a harmadik helyet szereztek meg és a legjobb kapus címet Deményi Xavér érdemelte ki. A lányok is a harmadik helyet szereztek meg, és a gólkirálynői címet is elhozták Polgár Kinga személyében. A legszebb sikert 1997-es fiúcsapatunk érte el, hisz veretlenül nagyon szép játékkal megnyerte a kupát. Továbbá két különdíjat is elhoztunk. A legjobb kapus címet Blázsovcics Norbert, a gólkirályi címet Suhajda Krisztián érdemelte ki. Utóbbi csapatunk egy héttel később egy másik fővárosi kupán is harmadik lett.

A XVI. kerületi KMSE szeptember utolsó hétvégéjén két helyszínen, a Szerb Antal Gimnáziumban és a Centenárium Általános Iskolában rendezte meg a VI. INS-kupát. Az országos utánpótlástornán hét korcsoportban 32 csapat 450 játékosa vett részt. A nevezett csapatok között olyan kézilabdabázisok voltak, mint a Nyíregyhá-



A Fradi-kupán győztes lány- és fiúcsapat

za, a Körmend, a Szeged, a Dunaújváros, a Tatabánya, a Malév SC vagy a Szigetszentmiklós. A két-napos torna első napján a két iskolában az 1996–2000 közötti korosztályok mérkőztek meg egymással, míg a következő napon a 2001–2002-es korcsoportok léptek pályára. A torna védnökei között volt Kovács Péter polgármester, illetve a klub két, eddig legmeszszebbre jutó játékosa, Tomori Zsuzsa és Tamás Krisztina. A kerületi gyerekek nagyon szépen szerepeltek ezen a rangos tornán, a hét korcsoportban hat érmes helyet és nyolc különdí-

jat (legjobb kapus, gólkirály) érdemelt ki. A legszebb sikert az 1997-es születésű lányok aratták, akik megnyerték a kupát, illetve Kovács Cintia személyében a legjobb kapus is közülük került ki.

Minden kézilabdázni szerető 1996–1997-es leányt és szivacskezi-labdázni vágyó 2001-es, 2002-es, 2003-as és 2004-es születésű gyermeket várunk az egyesületünkbe. Ha bajnok szeretnél lenni, gyere, érezd jól magad, és kézilabdázz velünk. Jelentkezni Rozmán Attila edzőnél lehet a 06-30/301-2401-es számon.

FociKA-kupa a Bátor utcában

Nincs szebb dolog annál, amikor egy sportpályán több száz gyerek sportol egyszerre. Az Ikarus BSE Bátor utcai sporttelepén nem ritkák az ilyen események. Legutóbb szeptember utolsó hétvégéjén volt rá példa.

RIERSCH TAMÁS

Néhány fiatal ikarusos edző tavaly, a mátyásföldi egyesület 60. születésnapja alkalmából rendezett jubileumi programsorozat részeként szervezte meg először a FociKA-kupa néven ismert utánpótlástornát. Az első alkalommal még nem a gyerekek, hanem a felnőttek voltak a torna főszereplői, ám az idén a II. FociKA-kupa már kizárólag a gyerekekről szólt.

– Két korosztályban, a 2004-es és 2003-as születésű gyerekek részére hirdettük meg a

tornát – mondta Gyurkovics László, a torna egyik szervezője. – A nagyobb gyerekeknél hét csapat, a kisebbeknél pedig hat nevezett a tornára.



Cselesnek lenni itt muszáj

A résztvevők között olyan patinás egyesületek is voltak, mint az Újpest, a Bp. Honvéd, a BVSC vagy a MAC Népstadion. Rajtuk kívül az Ikarus, az MLTC és a XVII. kerület indított még csapatot. A szervezők három pályán bonyolították a tornát, ennek köszönhetően a 120-130 gyerek folyamatosan játékban volt.

– A 2003-as korosztályban az Ikarus nyerte a tornát, megelőzve a XVII. kerület csapatát és a BVSC-t. Az egy évvel idősebbek körében pedig az MLTC nyert a MAC Népstadion és az Ikarus második csapata előtt. A torna végén az edzők javaslata alapján minkét korosztályban átadtuk a legjobb mezőnyjátékosnak és kapusnak járó elismerést – mondta Gyurkovics László. Hozzátette, azért is fontosak az ilyen tornák, mert ennek a korosztálynak még nem rendeznek bajnokságot, így a gyerekek csak az ilyen klubok által szervezett tornákon tudják az edzésen tanultakat élesben is gyakorolni.

2010. augusztus 31-én lezárult a 2008 őszén meghirdetett és 2009 tavaszán induló TÁMOP 3.1.4-08/1-2008-0013 azonosítószámú

„Kompetenciaalapú oktatás, egyenlő hozzáférés – Innovatív intézményekben Budapest, XVI. kerületében” elnevezésű projekt

**Kocsis Tóth Mariann projektmenedzser
átfogó összefoglalója a pályázatról**

Budapest Főváros XVI. kerület Önkormányzata 2008 decemberében pályázatot nyújtott be a TÁMOP-3.1.4/08/1. KMR pályázati felhívásra „Kompetenciaalapú oktatás, egyenlő hozzáférés – Innovatív intézményekben Budapest, XVI. kerületében” címmel. Az Oktatási és Kulturális Minisztérium Támogatáskezelő Igazgatósága 105 636 226 Ft-tal támogatta a TÁMOP-3.1.4-08/1-2008-0013 azonosítószámú projekttervet, melynek alapvető célkitűzése a sikeres munkaerő-piaci alkalmazkodáshoz szükséges, az egész életen át tartó tanulás megalapozását szolgáló képességek fejlesztése és a kompetenciaalapú oktatás elterjesztése volt, ami hozzájárul a foglalkoztatási helyzet javításához.

A pályázat célja a közoktatási rendszer minőségi megújulásának és a pedagógusok gyökeres szemléletváltásának megalapozása.

Elhhez szükség van a pedagógusok módszertani kultúrájának korszerűsítésére, a tanulók képességeinek, kulcskompetenciájának fejlesztésére, valamint a problémás, hátrányos helyzetű tanulók hatékony integrálására, együttnevelésre.

A pályázat mindezek megvalósításához adott segítséget innovatív módszertanok, új oktatásszervezési eljárások megismertetésével. Emellett anyagi támogatást biztosított kompetenciaalapú tananyagok, taneszközök, digitális tananyagok beszerzésére.

A pályázat teljesítése során az intézményeknek a következő elemeket kellett teljesíteni:

- Kompetenciaalapú oktatás implementációja (bevezetése), szövegértés, matematika és idegen nyelv tantárgyakból
- Tantárgytömbösítés
- Műveltségterület tantárgyi bontás nélküli oktatása
- Fejlesztési innovációk:
 - 3 hetet meghaladó projekt (14 db)
 - Témahét (11 db)
 - Moduláris oktatási program (6 db) szervezése.
- Önálló intézményi innovációk bevezetése
- Digitális tartalmak, digitális taneszközök alkalmazása a tanórák 25%-ában
- 5 év fenntarthatóság vállalása

Milyen segítséget nyújtott mindehhez a pályázat?

- Módszertani kultúraváltást elősegítő továbbképzések finanszírozását, ezen belül
 - menedzsmen képzést az intézményvezetőknek,
 - 120 órás továbbképzést az implementáló (bevezető) pedagógusoknak (általános módszertan, új tanulás-

- szervezési eljárások, IKT (infokommunikációs technikák) képzést, szakterületet érintő továbbképzést),
- sajátos nevelési igényű tanulók integrálását elősegítő képzést,
- a tanulókat érintő mérés-értékelés elősegítését érintő képzést,
- nevelőtestületi képzéseket,
- hátrányos helyzetű tanulók hatékony együtt nevelésére, valamint hatékony tanuló megismerési technikák elsajátítására irányuló képzéseket.

A részt vevő öt intézmény (6 feladatellátási hellyel összesen 400 iskolás és 51 óvodáskorú gyermeket érintve: Jókai Mór Általános Iskola, Móra Ferenc Általános Iskola, Szerb Antal Gimnázium, Táncsics Mihály Általános Iskola és Gimnázium, Varázskorona Óvoda két feladatellátási hellyel) 80 pedagógusa vett részt továbbképzéseken, melynek során a résztvevők összesen 244 db tanúsítványt szereztek.

- Mentori, szakértői szolgáltatást az implementáció és az egyéb innováció megvalósításához (összesen 1345 órában)
- Taneszköz-fejlesztést, irodaszer-fejlesztést
- Szakmai együttműködés kialakítását: a tanórán, iskolán, óvodán kívüli programok finanszírozására (erdei iskolák, táborok szervezése)
- Jó gyakorlatok átvétele költségeinek finanszírozását (intézményenként 2-3 db): bevált, kidolgozott programok átvételét óralátogatással, szakmai konzultációval egybekötve
- A részt vevő pedagógusok munkájának díjazását fejlesztési innováció, önálló intézményi innováció megvalósításáért, valamint a pedagógiai programok és a helyi tantervek átdolgozásáért

A pályázat eredménye, következtetés:

A kezdeti nehézségek ellenére a pályázat sikeresnek mondható.

A nevelőtestületek számára valóban szakmai megújulást jelentett: az együttgondolkodás, a műhelymunka a szervezeti kultúra fejlődését, megerősödését eredményezte. A kompetenciaalapú oktatás tudatosabb, átgondoltabb lett. A segédanyagok, taneszközök fejlesztése, az iskolán kívüli programok támogatása segítette és színesítette az intézmények eszköztárát. A megvalósításban részt vevő pedagógusok méltó módon kaphattak anyagi elismerést.

Ezúton szeretném megköszönni a projekt megvalósításában részt vevő pedagógusok munkáját, és természetesen a bevont intézményekben dolgozó és a pályázatban közvetlenül részt nem vevő kollégák munkáját, akik a továbbképzések idején a távollévókat helyettesítve biztosították az intézményi munka zökkenőmentességét.

otpbank Tresánszky István

Partner

1163 Budapest, Borda u. 14.

Tel.: 403-0256 Mobil: 06-30/554-1403

Lakáshitelek, jelzáloghitelek, gyorsbitelek, magas kamatozású hitelek kiváltása. Lakáslízing

OTP lakástakarék-pénztár, hitelügyintézés otthonában hét végén is.

Pattanásos és zsíros bőr ellen!

Új magyar szabadalom!



Kapható: Árkád üzletház, biobolt (földszint).

Zöldforrás nagykereskedés, Cinkota (Lapos köz), 400-04-98, és Cinkota, Sarok patika

Herbához Bennoium Kft. TEVA lerakat (1087 Százados út 18.), Rákosszentmihály (Hősök tere), gyógyszerár az orvosi rendelő mellett.

Mátyásföld, Park patika (Diósi Lajos utca).

Mátyásföld, Gyógynövény drogéria (OTP mögött).

Csömöri út 232. szám alatti gyógyszerár.

Árpád utca, Árpád gyógyszerár (Timár utca).

Rákosi út 96. szám alatti kozmetikában.

Sashalmi piac, ajándékolt Thököly út 10.

Gyors hatás: csalánegyből, harcolt horzsoltsébet, bőröngyulladás, és megszüntet

Csak természetes anyagokat tartalmaz!

Kiadó 55 nm-es, I. emeleti, egyedi mérőórás, erkélyes lakás 56 e Ft + rezsi. 405-6484, 20/918-7317.

Zászlókészítőtől magyar zászló 70 X 50 800 Ft, 3 ágú, vadonatúj márvány virágállvány (85cm) 5 e Ft-ért eladó. 403-4606, 20/393-3122.

Szalagavatóra 38-40-es menyasszonyi ruha gyöngökkel kirakva 10 e Ft, vadonatúj számítógéppasztal 4 e Ft eladó. 405-6484, 20/918-7317.

Szépségszalonunkba felvesszünk profi kozmetikus, műkörmöst. 15 éve működő, forgalmas üzletünkbe. 20/951-0134.

KÖNYVEKET (réglt és kevésbé réglt) **KÖNYVTÁRAKAT VÁSÁROLOK.** **DÍJTALANUL HÁZHOZ MEGYEK.** **20-425-6437**

Igényes, nem dohányzó, megbízható házvezetői vagy takarítói munkát keresek. 30/525-4681, 630-4320.

Tetőjavítás, beázás, elhárítás, kéménymunkák. 20/544-7439.

BÁDOGS-TETŐFEDŐ. Bármilyen tető felújítása, kéményfelújítás. Árunk: horganyzott ereszcsatorna anyagosan szerelve 2600 Ft/folyóméter. 20/232-6326.

Angol-, németnyelv-tanítás, korrepetálás, vizsgára felkészítés. Házhoz is megyek! 262-0746, 30/622-0570.

Történet-, ezüst felvásárlása a napi legmagasabb áron készpénzért. Wesselényi utca 19. (régiség-bolt). 317-9938.

KONTÉNERES SITT, SÖDER, HOMOK, TERMŐFÖLD SZÁLLÍTÁSA 4 ÉS 8 KÖBMÉTERES KONTÉNERREL. 403-2755, 30/948-4810.

DUGULÁSELHÁRÍTÁS FALBONTÁS NÉLKÜL. VÍZ-, GÁZ-, FÜTÉSSZERELÉS. 402-4330, 20/491-5089.

ÉPÜLETTERVEZÉS, teljes körű ügyintézés, költségvetés-készítés, felelős műszaki vezetés, tanácsadás, értékelés. 20/254-4471.

GÁZKÉSZÜLÉKEK cseréje,
FÉG gázkészülékek javítása,
víz és fűtőszerezés, gépi
DUGULÁSELHÁRÍTÁS.
409-0408, 30-402-8305

MÉTISZ
Nyelvstúdió
és nyelvvizsgahely
Tanulj és nyelvvizsgázz nálunk!
1161 Bp. HŐSÖK TERE G.
Tel: 1/405-3542
www.metisz.hu

GÁZKÉSZÜLÉK javítást, karbantartást, víz-, gáz-, fűtőszerezést, lakásátalakítást vállalkoz. 70/533-1137.

Matematika, fizika, kémia felkészítés, felzárkóztatás. 30/598-3432, 403-6783.

Fájdalommentes fülbeolvasó profi géppel. Házhoz is megyek! 20/331-2614.

DUGULÁSELHÁRÍTÁS, FALBONTÁS NÉLKÜL, SZAKSZERŰ GÉPI TISZTÍTÁS. FABIÁN ISTVÁN, 20/317-0843.

Redőnyök szűnyogháló-rendszerekkel, napellenzők szerelése, javítása. Bemutatótermünk: Csömöri u. - Szlovák u. sarok. 409-2229, 20/523-3801, 30/209-5987.

Magánszemély keres eladó házat min 65 nm, 3 szoba, jó állapotú. 20/389-1622.

FESTÉS-MÁZOLÁS-TAPÉTAZÁS garanciával, kedvezményekkel, ingyenes felméréssel. 20/994-7726, 256-4425.

Otthonában megjavítom,
felgyorsítom számítógépét,
laptopját! 06-30/989-20-93

ANGOL nyelvoktatást, vizsgafelkészítést, internetes óraadást vállalkozó egyéneknek és csoportoknak. Számlaképes tanárként. Kedvezményes havi díj! 70/941-4960.

Bádogos-tetőfedő-tetőszigetelő új munkát és felújítást is vállal. 409-2069, 20/510-0013.

NYUGDÍJASOK figyelem! Internetes használatra oktatás szombatokonként 14 órától. 406-4444, informatikai szaküzletben.

ASZTALOSMUNKÁK, BÚTORKÉSZÍTÉS, konyhabútorok, javítások és kisebb-nagyobb munkák. 30/914-8928.

Kozmetikus vagy fodrász szeretnél lenni? Gyere hozzánk tanulónak egy gyönyörű szépségszalonba mesterfodrászhoz. 20/951-0134.

Kiemelt ajánlatunk:
1-et Fizet
2-öt Kap!
Raktári Szemüveglencséink -50% KEDVEZMÉNNYEL
Onkés mindkét közel
XVI. Veres Péter u. 112.
XVI. Csömöri u. 182.
Tel: 404 - 9296, 403 - 4531

RŐFŐSBOLT a Rákosi úton
1161 Rákosi út 110/a. Tel.: 405-4812
Nyitva: H-P 9-18-ig, Szó 9-13-ig.
www.rofosbolt.com
Érdemes hozzánk jönni, mert az ősz jegyében
Önnek nyújtunk különleges kínálatot!
Közel ezer törzsvevőnk van, de lehet, hogy a közeljövőben
Ön lesz az a szerencsés 1000-ik,
aki 50.000 Ft értékű ajándékutalványt kap.
Hűségös törzsvásárlóink között
5 db 30.000 Ft értékű ajándékutalványt sorsolunk ki!
Törzsvásárlóink, - aki a kuponfüzetbe 5 pecsétet kapott, - aki egy összegben 100.000 Ft feletti vásárol.

FLASHCOM
SZÁMÍTÁSTECHNIKA
1165 Budapest, Emma u. 2. Tel. 407-1500
WWW.FLASHCOM.HU
Minőségi számítógépek összeállítása
Rendszerintegráció, karbantartás
Szerviz telephelyen, kiszállással
Szerver építés, telepítés
15 év tapasztalat

XVI. Kerületi Újság

A Budapest Főváros
XVI. Kerületi Önkormányzat
kétheti lapja
Megjelenik 31 500 példányban

Felelős kiadó, főszerkesztő:
Vitézy Zsófia
Tördelőszerkesztő:
Imrik László

Levél cím:
1163 Havashalom u. 43.
e-mail: fozszerkeszto@bp16.hu

A szerkesztőségi fogadóóra
szerdánként 14-16 óráig
a polgármesteri hivatalban:
(1163 Havashalom u. 43.)
Tel./fax: 4011-586

Nyomás:
Pannon Lapok Társasága
Nyomdai Központ Bt.
8200 Veszprém, Házgyári u. 12.
Felelős vezető: Jens Dänhardt
Terjeszti:
MAXI-BOX 2007 KFT.
Bozsányi Kálmánné
1042 Bp., Rózsa u. 39. 06-30-828-0463

Hirdetésfelvétel:
06-20-982-5352 vagy hirdet16@freemail.hu
A szerkesztőségünkbe beküldött kéziratokat szerkesztve jelentetjük meg, illetve fenntartjuk a jogot kihagyásukra. Kéziratokat, fotókat nem tartunk meg, és nem küldünk vissza.

Ingyenes apróhirdetéseket csak a hely függvényében jelentetjük meg. Fenntartjuk a jogot az apróhirdetések szerkesztésére vagy - hely hiányában - kihagyására.

HIRDETÉS



GURDIO FESTÉK SZAKÜZLET
1161 Bp, Csömöri út 72.
TEL/FAX: 405-24-40
Web: www.gurdiofestek.hu
Nyitvatartás: H-P 6-16:30 Szo: 6-12

5 cm-es hőszigetelő alaprendszer 990,-/m²

Héra 16 l	3990,-
Rigips 3-6 25 kg	2590,-
Rigips 6-30 25 kg	2850,-
Rigipsz plusz A 25 kg	4850,-

Kérjük, tekintse meg **WEBSHOP**-unkat!

Nyugdíjasoknak a tisztítószeremből továbbra is 10% kedvezményt adunk.

Az iskolás gyerekeknek nagy **biztonságot** ad hazaérkezéskor a távfelügyelet és a riasztó rendszer!

Válassza a PESTOR családi ház távfelügyeletét!

már havi 1 000 Ft-tól.



<http://www.pestor.hu>

+36 (1) 261 1010

Biztonsági Szolgálat

info@pestor.hu

Fáj a dereka? Háta? Lúdtalpas? Gerincsérves?

Próbálja ki, nem fog csalódní! A terápiás és gördülő lábbelik speciálisan és folyamatosan gyógytornáztatják!

A RYN egy új terápiás lábbeli, használatával csökkentheti a láb a gerinc ízületi fájdalmait, kiegyenesedik, tartása és járása természetessé válik

RYN*
RECOVER YOUR FOOT MOVEMENT



Minden RYN-t vásárló ajándékba kap egy 4 000 Ft értékű kupont, amely érvényes a www.gabivital.hu egészségcentrumban. (Más akcióval össze nem vonható)



Rollstep a dr. Batz fejlesztésű új, gördülő cipője már 24.990 Ft-ért



Joyss
Egyszerűsíti a mozgást, javítja a tartást

Joya
Karl Müller



Őszi-téli modellek megérkeztek!

Nyugdíjasoknak, egészségügyi és BKV dolgozóknak a listaárnál 25%-kal **OLCSÓBBAN!**

Óriási 10-20%-os árzuhanás üzleteinkben már öt helyen! *

RYN SHOP 2100 Gödöllő, Kossuth Lajos u. 11.

Tel.: 06-28/414-411 mobil: 06-20/382-2833

www.rynshop.hu Egészségpénztár elfogadó hely

RYN SHOP Budakalász 2011 Budakalász, Omsz park 1. Cora bevásárló központ

2-es üzlet Tel.: 06-26/341-491, mobil: 0620/382-2833 www.drshoes.hu

Nyitva: H-Szo.: 10-20 óráig, Vas: 10-19 óráig Egészségpénztár elfogadó hely

POLACSEK Építőanyag Kft.

A Duna Hungária Zrt. tagja



A **TONDACH XXL** prémium kerámia tetőcserepek már terrakotta színben is kaphatóak!

ÚJ CSERÉP



TÖBBET FED - JOBB ÁRON



TONDACH
Tető egy évszázadra

A **TONDACH XXL** prémium kerámia tetőcserepeket keresse nálunk!

1165 Bp., Arany János utca 53.
(az Ikarus ipari parkban)
Tel.: 402 0073, fax 402-0074
mobil: 06-30/373-6198
e-mail: polacsektuzep@gmail.com



2^{Csak} hétig! **Őszi árzuhanás!**
Siessen, hogy le ne maradjon róla!

Nálunk a minőség megfizethető áron van
 1164 Budapest, Szabadföld út 51. Telefon: 06-1/400-0508
 E-mail: info@tintcolor.hu Nyitva: H-P: 6-17 Szo: 6-12 óráig

Bondex vastaglazúr	0,75 l	2 250 Ft
Bondex vastaglazúr	2,5 l	5 995 Ft
Bondex vastaglazúr	5 l	11 230 Ft
Casalegno vékonylazúr	0,75 l	1 760 Ft
Casalegno vékonylazúr	2,5 l	5 285 Ft
Casalegno vékonylazúr	5 l	9 705 Ft
Polifarbe Intaler	15 l	3 690 Ft
Cellkolor magassfényű, minden színben	0,75 l	965 Ft
Trinát magassfényű, fehér	5 l	7 500 Ft
Trinát univerzális alapozó	5 l	7 500 Ft
Rigips 3-6	25 kg	2 420 Ft
Rigips 6-30	25 kg	2 645 Ft
Murexin BKF02 csemperagsztó	25 kg	880 Ft
Murexin KMG25 csemperagsztó	25 kg	2 090 Ft
Murexin standard aljzatkiegénylítő ST12	25 kg	2 250 Ft

Csak kiskereskedelmi akció és csak is kizárólag lakossági mennyiségben szolgálunk ki ezen akció keretében a készlet erejéig. Az akció a megjelenéstől számított 14. napig tart. Áraink az áfát tartalmazzák.

Árvai-Barta MED 1165 Bp. XVI. ker, Nyílhegy utca 4.

TELEFONOS BEJELENTKEZÉS: +36-30-393-20-80

Fül-orr-gége	Kardiológia
Dr. Árvai Éva főorvos • általános felnőtt és gyerek fül-orr-gégészeti vizsgálat • fülzúgás • gége- és nyelvgöki rákszűrés • arcüreg gyulladás, -allergia kezelése • újszülött- és csecsemő hallákszűrés • dohányzás leszoktatás	Dr. Sperr Erzsébet főorvos • EKG • terheléses EKG • szív ultrahang • 24 órás vérnyomás és EKG monitorozás
Ultrahang	Bőrgyógyászat
Dr. Szabó Zsófia főorvos • 3D/4D ultrahang vizsgálat • általános hasi diagnosztika • verőerek és vénák állapotának felmérése • vese keringés vizsgálata • nyaki ultrahang: pajzsmirigy, nyálmirigy, nyirokcsomók • mell-ultrahang • ízületek vizsgálata: váll, térd, csípő • herék UH vizsgálata • csecsemő szűrés: koponya, általános hasi, csípő	Dr. Dóka Andrea főorvos • bőrgyógyászati rákszűrés: dermatoszkóppal, videodermatoszkóppal • anyajegyvizsgálat • kisebb bőrelváltozások eltávolítása • gombás fertőzések, körömgomba kezelése • pattanásos bőr kezelése • fekélyek kezelése • pikkelysömör kezelése softlaserrel

Árvai-Barta MED EGÉSZSÉGKÖZPONT

NE FELEDJE, HÉTVEGÉN IS RENDELÜNK!

**SZERETNE ÚJRA JÓKAT BESZÉLGETNI CSALÁDJÁVAL,
 SOKSZOR NEM ÉRTI, AMIT MONDANAK?**

**SZABADULJON MEG
 HALLÁSPROBLÉMÁITÓL**
Jelentkezzen hallásszűrésre!

**1163 Bp., Jókai M. u. 3.
 III. emelet, Audiológia**

**BEJELENTKEZÉS,
 IDŐPONTKÉRÉS: 06-1/401-1344**

Visszaadjuk a hallást és az élményeket

Victofon



Kóstolta már az igazi mexicói ízeket?

Nálunk kiprobálhatja, hangulatos kerthelyiségünkben!!!
Quesadelas, Chimicanga, Fajita, Burito :-)

Várjuk szeretettel mexicói falatozónkba:

Bp. XVI. kerület Cinkota, Ostoros út 19 sz.

Nyitva: K-V 10-22-ig házhoz szállítással.

Tel: 400-00-39

A kerületben 1500 Ft felett ingyenes kiszállítás.

2000 Ft felett üdítőitalt adunk ajándékba.

Étlapunk megtekinthető: www.lavivamexicana.atw.hu



KONYHASTÚDIÓ

-5%

TOLOAJTÓ RENDSZEREK
KONYHAI GÉPEK – MOSOGATÓ TÁLCÁK
EGYEDI BÚTOR TERVEZÉS-KIVITELEZÉS

BARKÁCSBOLT

250 000 Ft érték feletti **konyhabútor** megrendelése esetén
TEKA páraelszívót adunk ajándékba

BÚTORSZERELVÉNY SZAKÜZLET, **LAPSZABÁSZAT**

XVI. Újszász u. 43.

Tel.: 402-0042

X. Kerepesi út 73. PLAZZA üzletház (KIK mellett)

WWW.SZIUUBUTOR.HU



Pallasz Patika

Tel.: 405-60-97

1161 Budapest, Rákosi út 90.

Nyitva: H-P: 7.30 - 19.30 ig,

Szo.: 8-12 óráig

BANKKÁRTYA ÉS EGÉSZSÉGGÁRTYA ELFOGADÓ HELY

Előnyeink:

Vevőink számára

INGYENESEN biztosított

általános egészségi állapot felmérés

gépünk használatát.

A gép a mért értékeket kinyomtatja
(BMI index, testzsír százalék, vérnyomás, stb.)
és munkatársaink segítenek a kiértékelésben.

-10%

AZTECH AUTÓSZERVIZ

1163 Budapest, Újszász utca 47/b. (LIDL mögött)

Tel.: 402-1700, mobil: +36-30/9620-343, +36-30/20-30-091

www.aztech.hu

Hétfőtől péntekig 8-tól 17 óráig

Szolgáltatásaink:

- vizsgára felkészítés
- műszaki vizsgáztatás
- futómű javítás
- autóvilamosság
- gumijavítás, szerelés
- centrozás
- olajszerviz
- vonóhorog szerelés
- autó extrák szerelése
- időszakos szerviz



Megnyitottuk új áruházunkat Rákosszentmihályon!

Nálunk élmény a vásárlás, erre az ámulatba ejtő választék és a kedves kiszolgálás a garancia. Tizenhatodik üzletünk Budapest 16. kerületében, Rákosszentmihályon nyitja meg kapuit. Az impozáns kerteszetben mindent megtalálnak, amire otthonukban szükségük lehet. A virágok szerelmesei válogathatnak szezonális és faiskolai növények, valamint beltéri virágzók és szoliterok egyedülálló kínálatából. Hatalmas kaspó és növénytartó választék, valamint földek és szerszámok teszik teljessé az ültetést. A trend követői biztosan elégedettek lesznek dekorációs áruválasztékunkkal, és mindig talál majd nálunk ajándékot is szeretteinek. Természetesen a különböző kiegészítők, mint a tápoldatok, növényvédőszer, fűmag vagy a tőtechnikai kellékek is helyet kapnak áruházunk polcain, hogy kényelmesen hozzájusson mindenhez, egy helyen!

Jöjjön el hozzánk és váltsa be az 1000 Ft értékű Oázis kupont!

M0 autópálya

Szlovák út



Nyitva minden nap!
1162 Budapest, Szlovák út 15.



1000
EZER FORINT

Az Oázis Kertészet
ajándék kupontja

www.oazishu

A kupon minden termékre, egyszeri legalább
3000 Ft értékű vásárlás esetén váltható be
2010 október 9-18-ig, Rákosszentmihály
áruházunkban.
Vásárlásként egy darab kupon használható fel.



HIRDETÉS

RUSZTIKUS, KLASSZIKUS ÉS MODERN BÚTOROK KIS- ÉS NAGYKERESKEDELME



Hargita elemes szekrényisor



Olasz szekrényisorok



Louis Philippe étkező

**MINTÁK KEDVEZMÉNNYEL
ÓRIÁSI RAKTÁRKÉSZLET -10-50%**

importőr:

EURO RUSZTIK Kft.



Olasz kiegészítők



Louis Philippe háló



Bamberg étkezőcsalád

Europa "M" asztal: 79.900 Ft.

Áruházunk: Bp. XVI. Kövirózsa u. 6.
Tel./fax: 403-44-69

www.europabutor.hu

SUZUKI Gusztáv



Megérkezett...

...és tökéletes lett!

Tesztelje nálunk elsőként!



Szervíz akciónk keretében
szervízünkben minden kedves Suzuki tulajdonost
INGYENES ŐSZI ÁTVIZSGÁLÁSSAL VÁRUNK!

1161 Budapest, Gusztáv u. 37. -
Nyitva: H-P: 8⁰⁰-18⁰⁰, Szó: 9⁰⁰-13⁰⁰
Tel.: 405 06 74



**MŰSZAKI VIZSGÁZTATÁS ÉS FELKÉSZÍTÉS
MINDEN KORÚ ÉS TÍPUSÚ SZEMÉLYGÉPKOCSIRA!**

INFO: +36 30 542 24 89 **22 499 Ft-tól!**

A hirdetés nem minősül ajánlattételnek, a részletekről érdeklődjön kereskedésünkben!

Suzuki modellek fajlagos CO kibocsátása 103-225 g/km. Suzuki modellek átlagfogyasztása: 4,4-9,7 l/100 km.